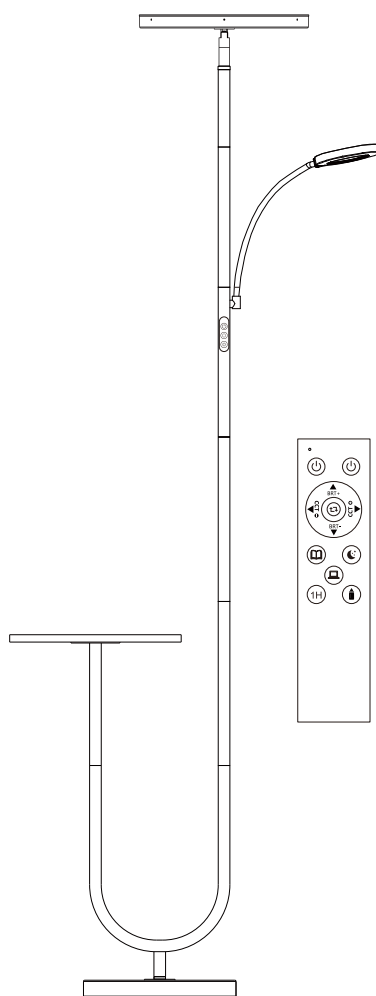




IN260500008V01_UK_FR_DE_ES_PT_IT_RO

B31-658V70_B31-658V90



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

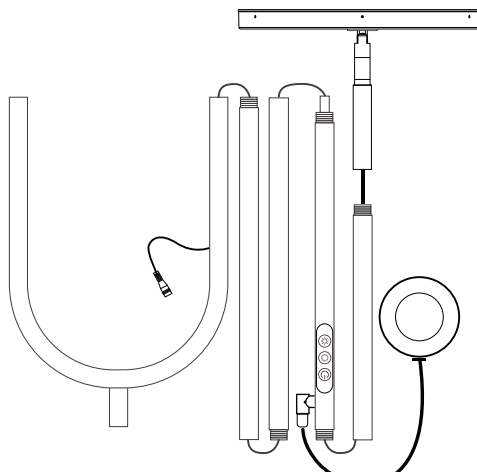
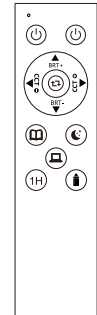
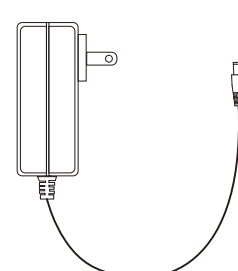
RO_IMPORTANT, PĂSTRĂȚI PENTRU REFERINȚĂ VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.

PL_WAŻNE, PRZECZOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: PRZECZYTAJ UWAŻNIE.

Introduction

Thank you for choosing our products. Please read the user manual carefully and keep it for further reference. The floor lamp can be controlled by the remote control or touch buttons on lamp pole after assembled.

Package List

		
	B. Remote Control x1	C. Base x 1
		
	D. Power Adapter with Cable x1	E. Round wooden board x 1
A. Lampx1		
		F. polex1

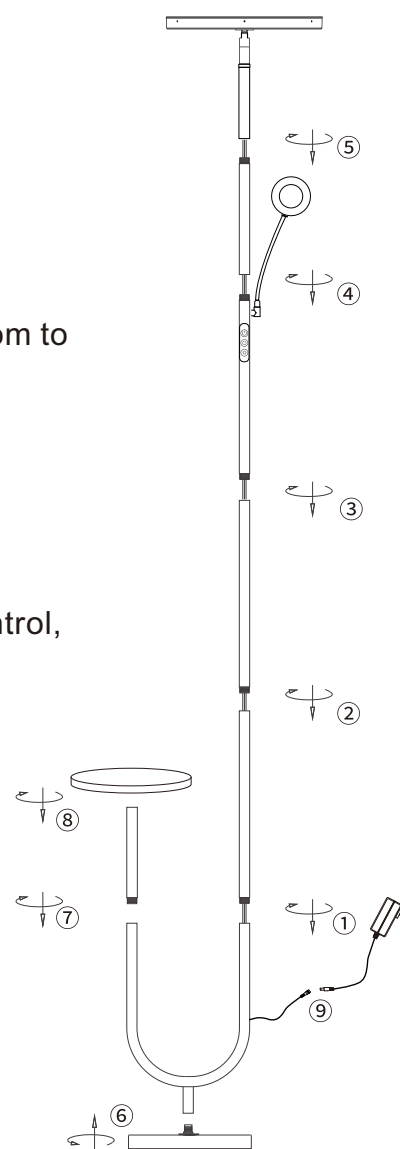
Characteristics

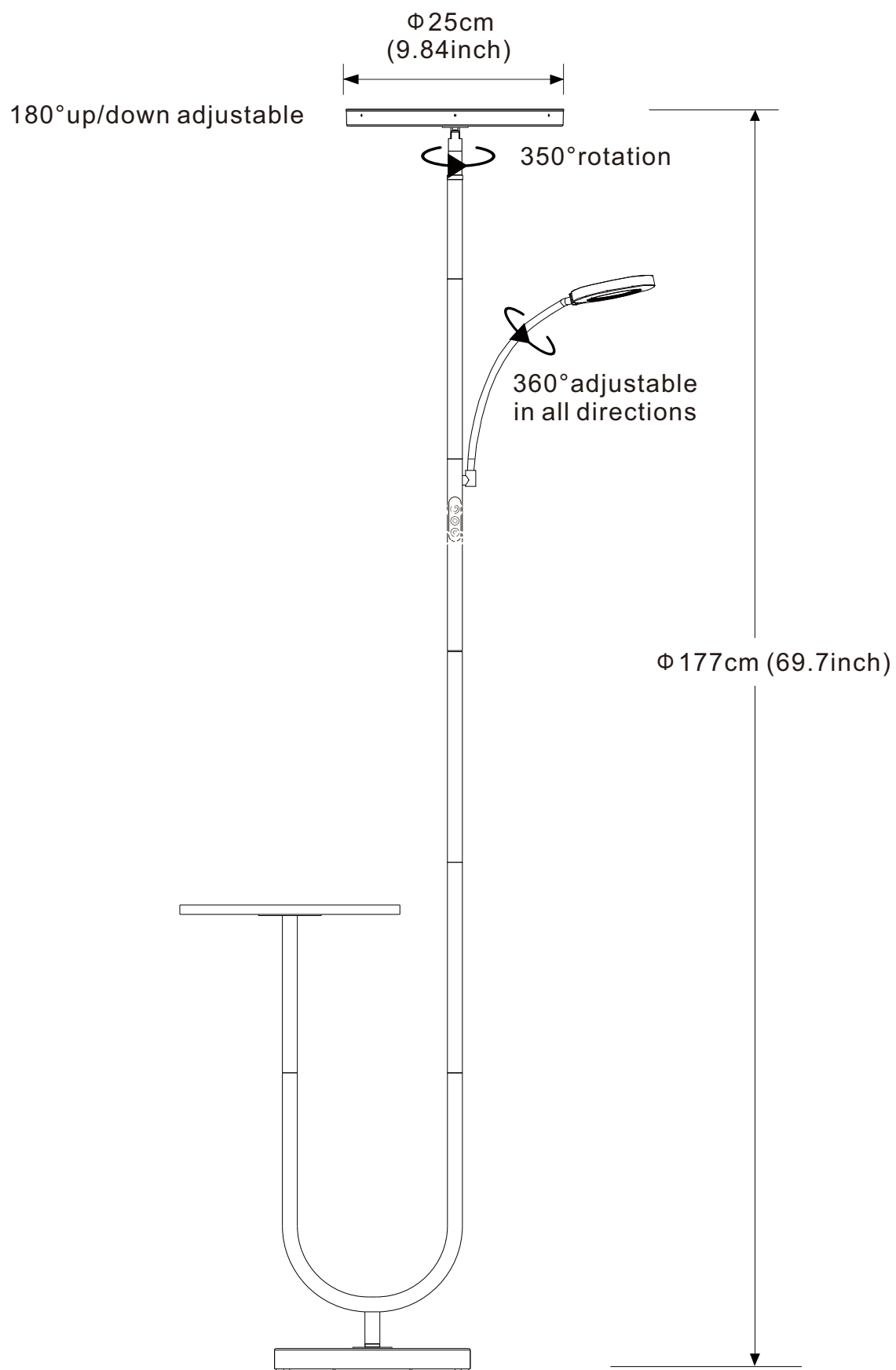
1. Color Temperatures 2700K-6000K
2. Stepless Dimming
3. Remote & Touch Control
4. Adjustable Lamp Head
5. Easy to Assemble & Stable Lamp Base
6. 1 Hour Timer Setting
7. Memory Function
8. Multiple Mode: Working Mode, Reading Mode, Night Mode, Breast feeding Mode

Specifications	
Model	B31-658V70
Dimension	Φ25XH177cm(9.84inchX69.7inch)
Input Voltage	100V-240V~50/60HZ
Color Temperature	2700K-6000K
Rotation Angle	180°+350°
Protection Rating	IP20
Switch	Remote/ Touch Button
Dimmable	Yes
Material	Iron+PC

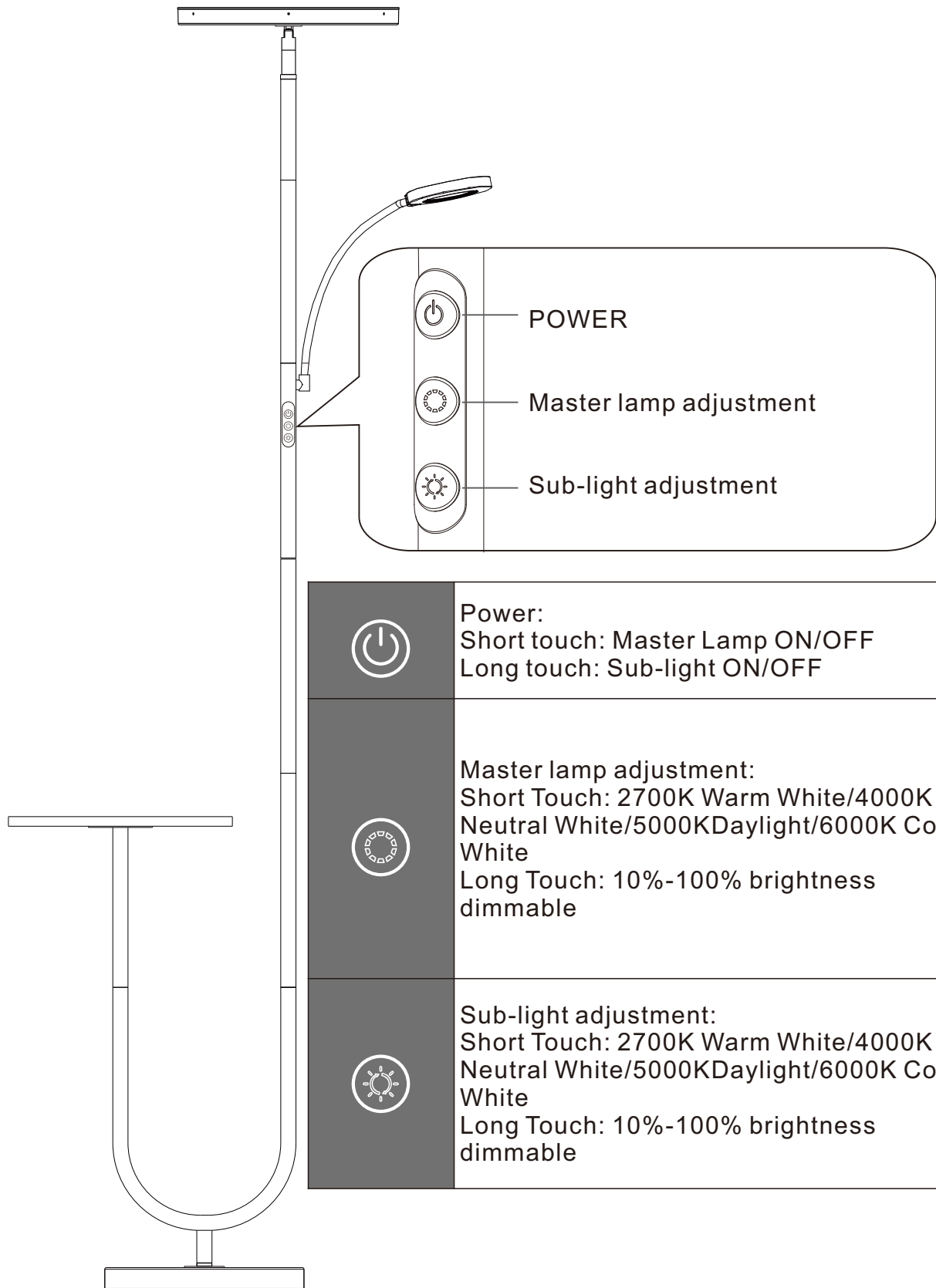
Installation

- ① Connect the straight pole to the U-shaped pole.
- ②→③→④→⑤: Connect each pole in sequence from bottom to top.
- ⑥ Connect the U-shaped pole to the base.
- ⑦ Connect the straight pole to the U-shaped pole.
- ⑧ Connect the wooden board to the straight pole.
- ⑨ Connect and plug in the adapter, then you can touch control, or remote control the light.

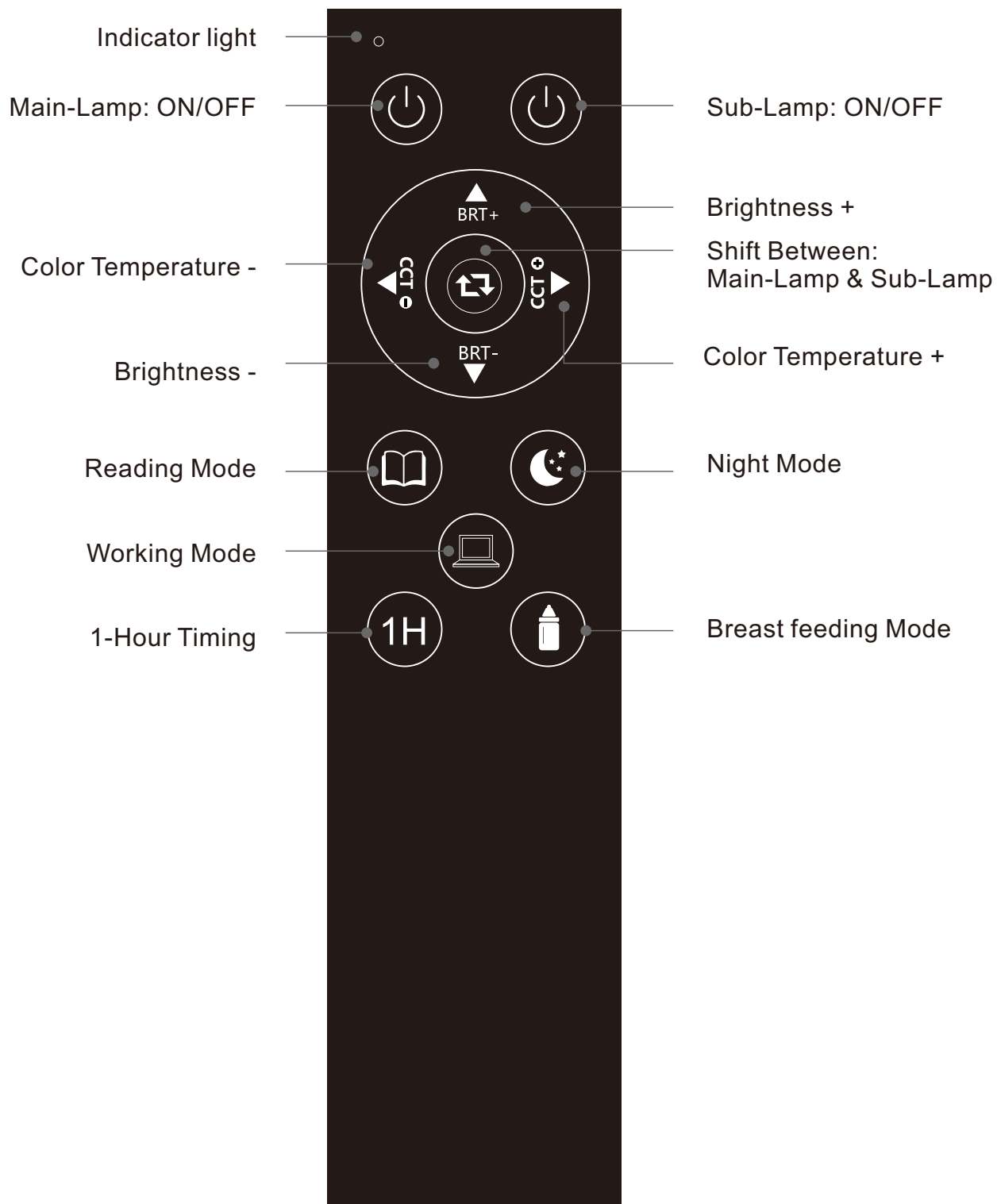




Touch Control



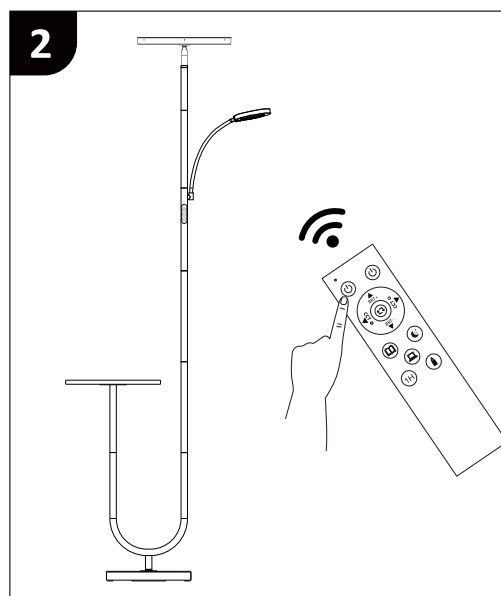
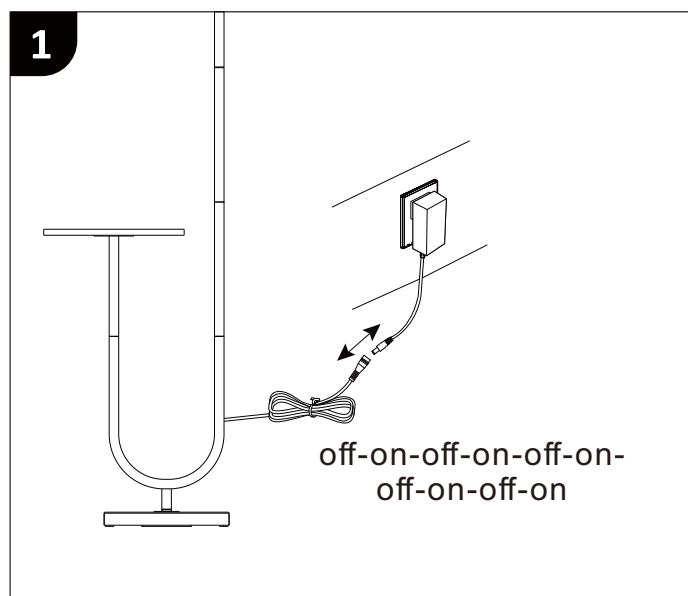
Remote Control



Button		Function
	Main-Lamp	ON/OFF
	Sub-Lamp	ON/OFF
	Brightness+	Short Press: 10%-40%-70%-100% Long Press: Stepless Increasing
	Brightness-	Short Press: 100%-70%-40%-10% Long Press: Stepless Decreasing
	Color Temperature+	Short Press: 2700K-4000K-5000K-6000K Long Press: Stepless Increasing(2700K-6000K)
	Color Temperature-	Short Press: 6000K-5000K-4000K-2700K Long Press: Stepless Decreasing(6000K-2700K)
	Shift Between: Main-Lamp & Sub-Lamp	If the lights flash twice, it means that the light has been successfully controlled
	Reading Mode	5000K, 100% Brightness
	Night Mode	2700K, 10% Brightness
	Working Mode	6000K, 100% Brightness
	1Hour Timing	Press any key will cancel the timer
	Breast feeding Mode	3000K, 50% Brightness

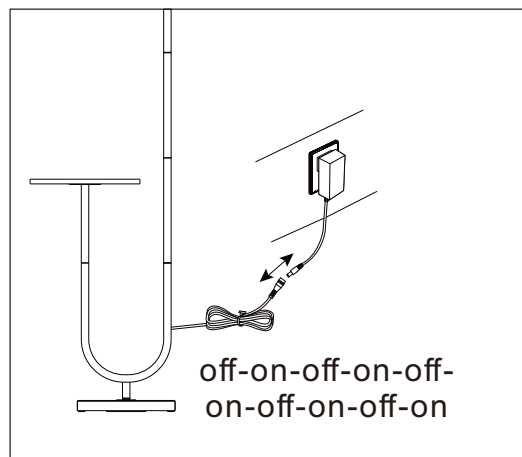
Use Tips On Remote Control:

- The remote controller requires two AAA batteries(not included).
- Pairing is not required before using.
- The back of the remote control is magnetic and can be attached to a floor lamp pole or any other metal object.
- If the remote control fails to work, please check if the indicator light lights on when press any button. When the indicator light lights on, please re-pair the remote and lamp by the following methods:
 1. Turn on the power switch;
 2. Unplug the power cord 5 times in a row and reconnect it, the floor lamp will flash quickly about 3-5 seconds, and then you can Long press the "  " button (Main-Lamp) of the remote about 3 seconds within 1 minute until the light flickers twice, and then the remote has been successfully repaired.



Tips

- If you want to cancel the pairing between the control and the floor lamp. Please turn off-on-off-on-off-on-off-on-off-on the power, then the light flickers and the cancellation is completed.



CAUTION

- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- Do not connect the chain to the supply while it is in the packaging.

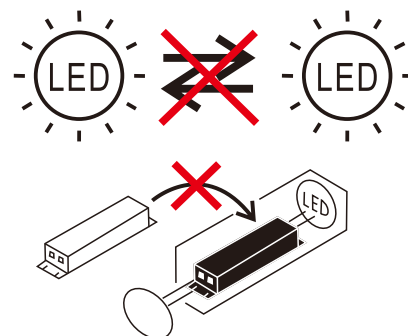


INDOOR USE ONLY

- Keep out of reach of children and animals.
- Do not use in the bathroom or damp places.
- Place the lamp on a flat surface and ensure it is placed away from any flammable materials.
- Before cleaning the lamp, ensure it is switched off.
- Do not pull the plug out of the socket with wet hands.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not touch light bulb while fixture is turned on.
- Never look directly at a lit bulb.
- **Notice: Do not repeatedly turning the light on and off.**

WARNING

- ⚡ • Please cut off the power before installation or cleaning it.
- 🔥 • Keep it away from flammable and fire source.
- ✂️ • Lamp is not waterproof.
- 🔧 • Assemble the lamp according to the instructions and do not remodel it.
- 👁️ • Do not stare at the light for a long time.
- ⚠️ • Assemble, take apart or move the lamp gently.
- 👶 • Do not place it near little children.



CARE INSTRUCTIONS:

- Unplug lamp before cleaning.
- Wipe clean with a soft, dry cloth or static duster.
- Always avoid the use of harsh chemicals or abrasive cleaners as they may cause damage to the fixture's finish.

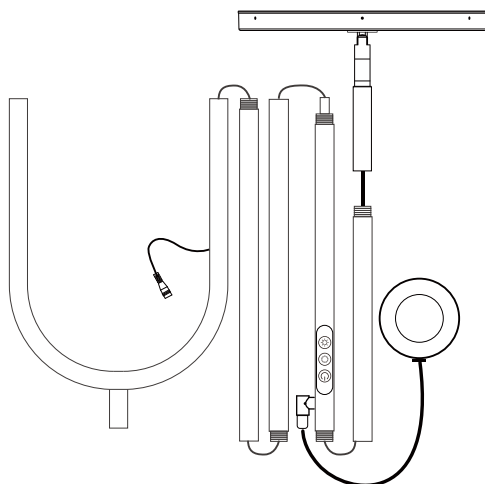
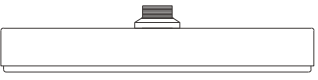
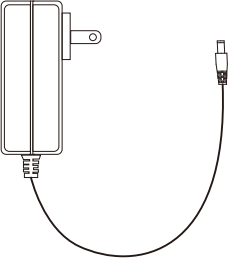
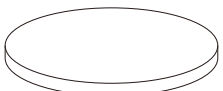
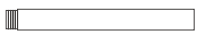
*** Do not discard any contents until after assembly is complete to avoid accidentally discarding small parts or hardware.**

- **This product contains a light source of energy efficiency class <F>.**

Introduction

Merci d'avoir choisi nos produits. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et le conserver pour pouvoir vous y référer ultérieurement. Une fois assemblé, le lampadaire peut être commandé à l'aide de la télécommande ou des boutons tactiles situés sur le pied de la lampe.

Contenu de l'emballage

		
A. Lampe x 1	B. Télécommande x1	C. Socle x 1
		
	D. Adaptateur secteur avec câble x1	E. Plateau rond en bois x 1
		
		F. Pole x1

Caractéristiques

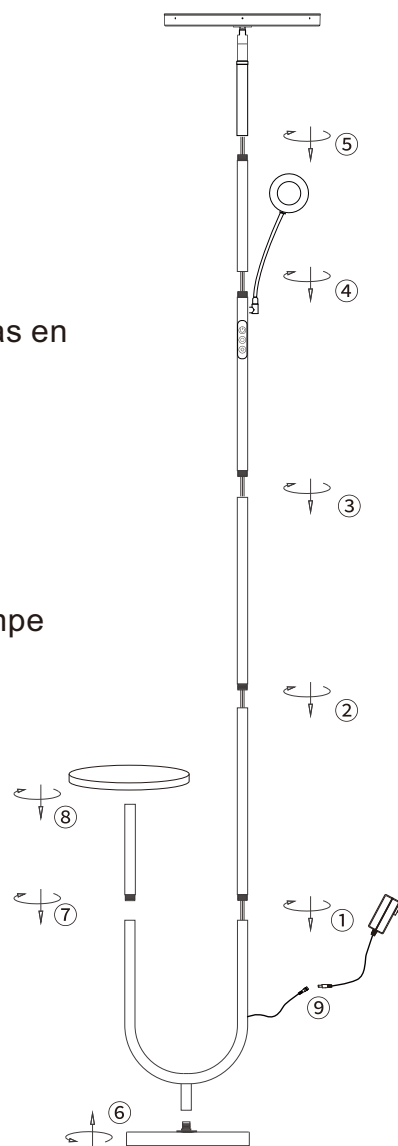
1. Températures de couleur : 2700 K à 6000 K
2. Variation en continu de l'intensité lumineuse
3. Commande par télécommande et par contact
4. Tête de lampe orientable
5. Facile à assembler et socle stable
6. Minuterie d'une heure
7. Fonction mémoire
8. Modes multiples : mode travail, mode lecture, mode nuit, mode allaitement

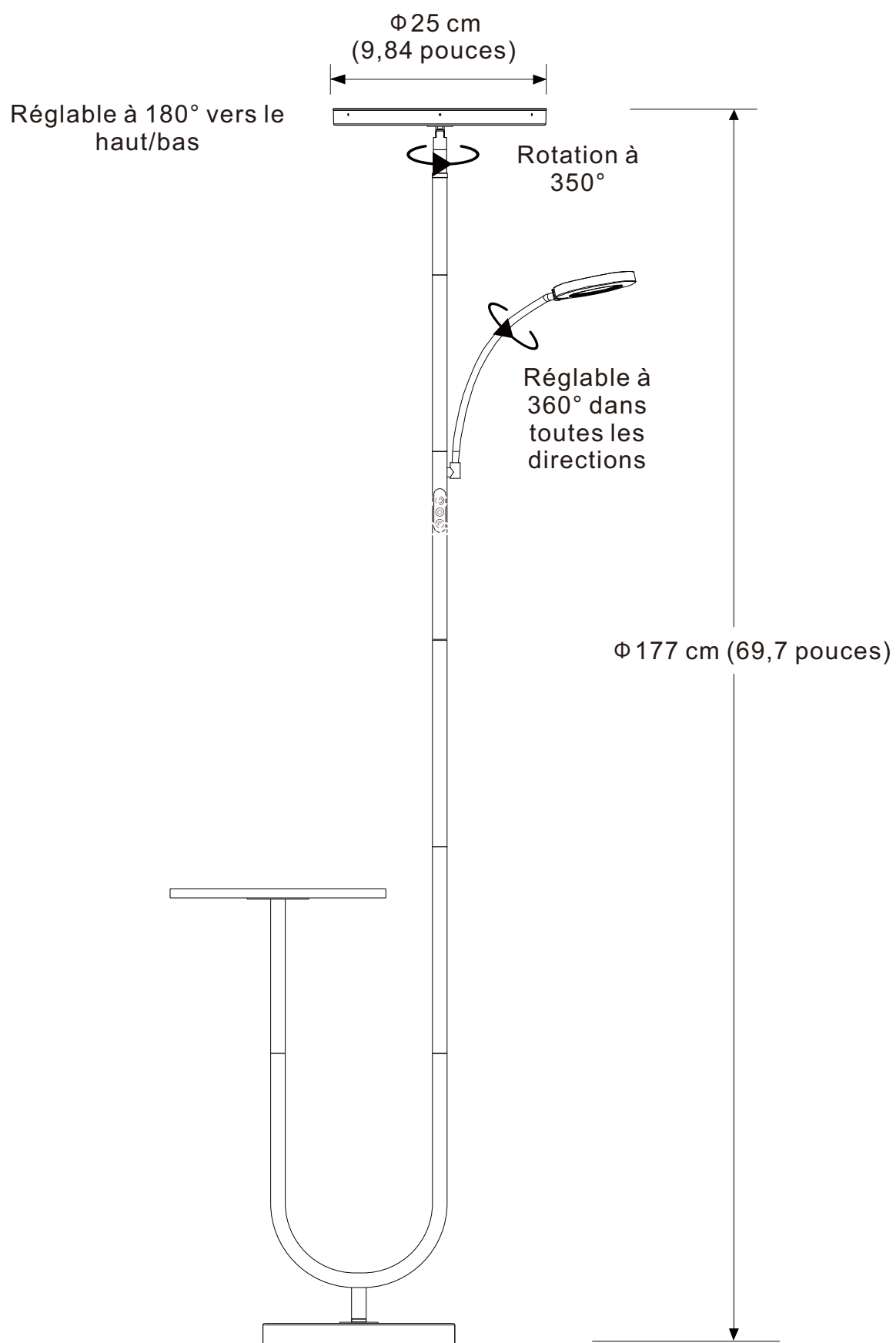
Caractéristiques techniques

Modèle	B31-658V90
Dimensions	Φ 25 x H177 cm (9,84 pouces x 69,7 pouces)
Tension d'entrée	100V-240V~50/60HZ
Température de couleur	2700K-6000K
Angle de rotation	180°+350°
Indice de protection	IP20
Interrupteur	Télécommande/bouton tactile
Intensité variable	Oui
Matériau	Fer + PC

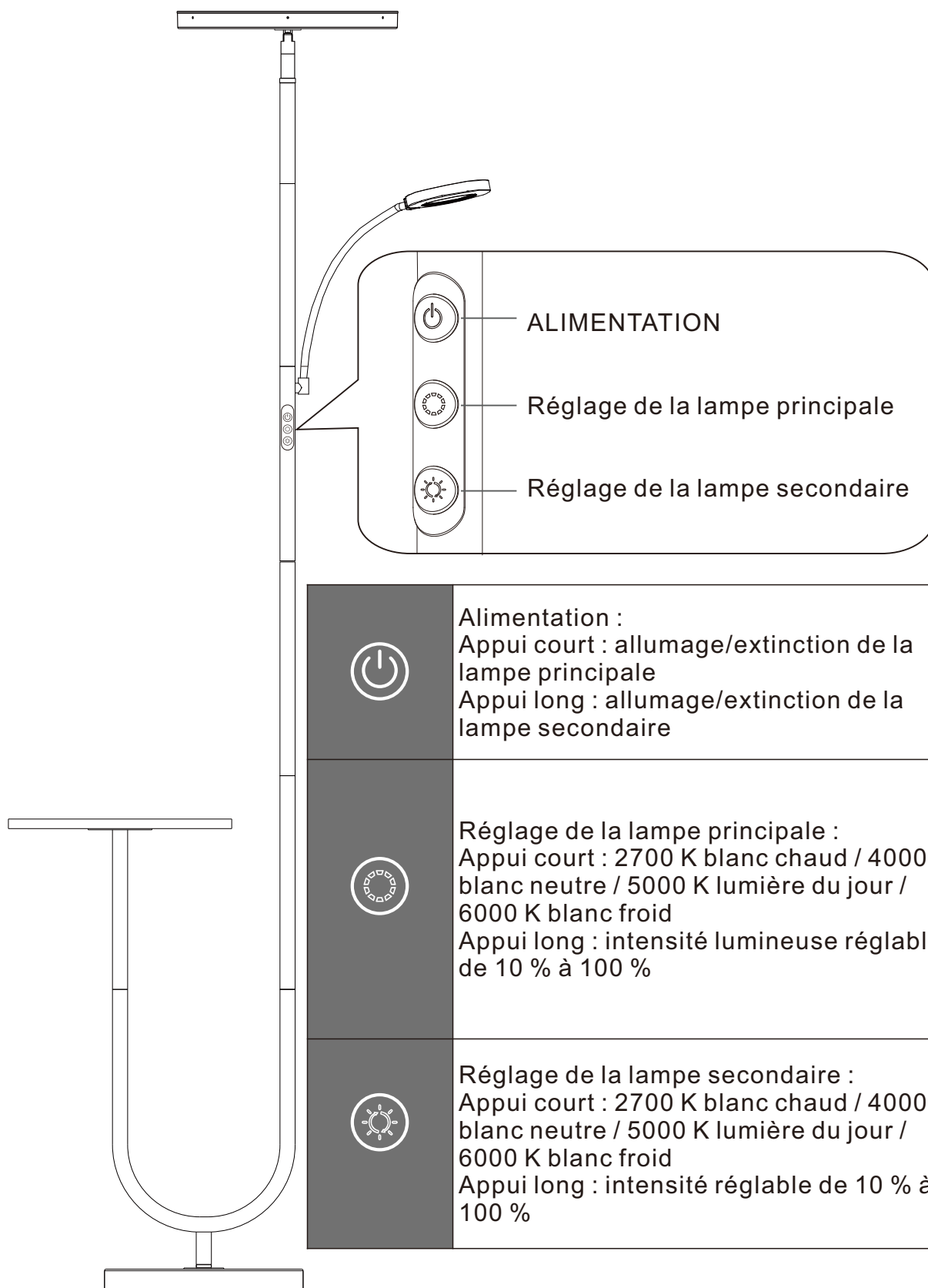
Installation

- ① Reliez le mât droit au mât en U.
- ②→③→④→⑤: Assemblez chaque tige dans l'ordre, de bas en haut.
- ⑥ Fixez le mât en U à la base.
- ⑦ Fixez le mât droit au mât en U.
- ⑧ Fixez la planche en bois au mât droit.
- ⑨ Branchez l'adaptateur, puis vous pouvez contrôler la lampe via l'écran tactile ou la télécommande.

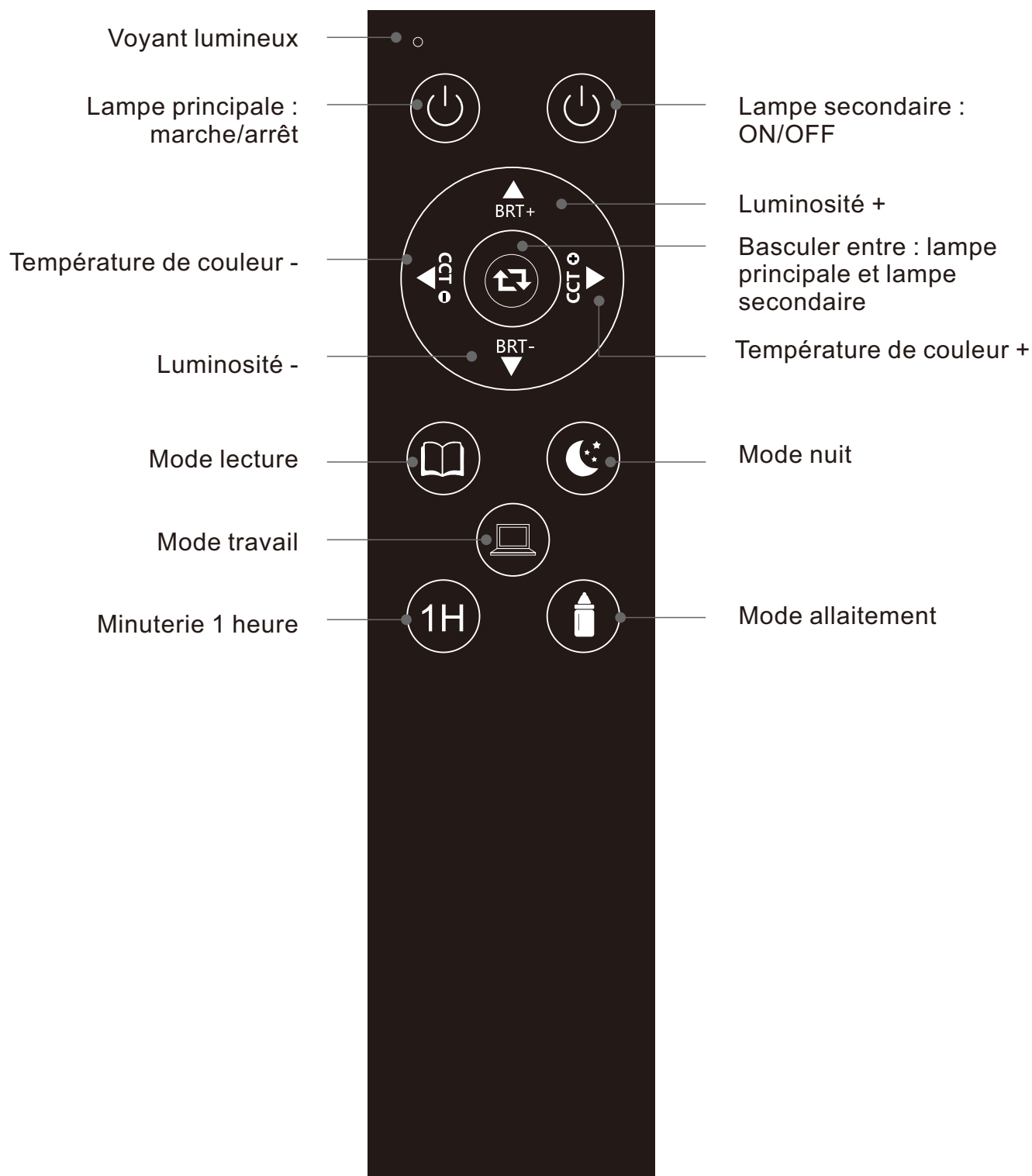




Commande tactile



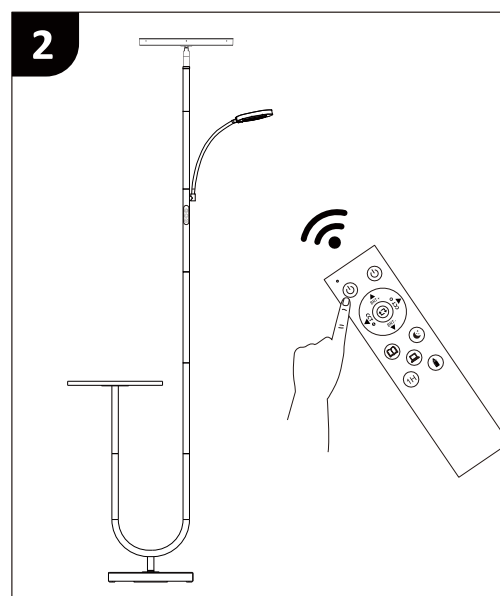
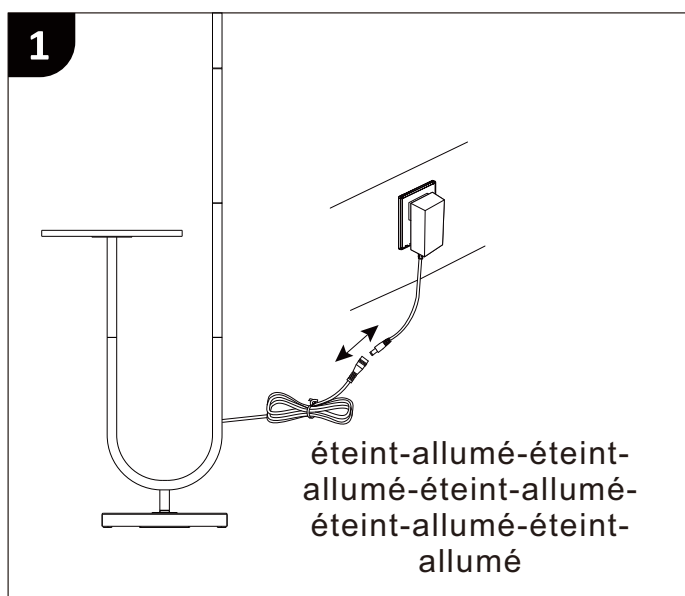
Télécommande



Bouton		Fonction
	Lampe principale	Marche/Arrêt
	Lampe secondaire	Marche/Arrêt
	Luminosité +	Appui court : 10 %-40 %-70 %-100 % Appui long : Augmentation en continu
	Luminosité -	Appui court : 100 %-70 %-40 %-10 % Appui long : diminution en continu
	Température de couleur +	Appui court : 2700 K - 4000 K - 5000 K - 6000 K Appui long : augmentation en continu (2700 K - 6000 K)
	Température de couleur -	Appui court : 6000 K - 5000 K - 4000 K - 2700 K Appui long : diminution en continu (6000 K - 2700 K)
	Basculer entre : lampe principale et lampe secondaire	Si les lumières clignotent deux fois, cela signifie que la lumière a été contrôlée avec succès.
	Mode lecture	5000K, luminosité à 100 %
	Mode nuit	2700K, luminosité à 10 %
	Mode travail	6000K, luminosité à 100 %
	Minuterie 1 heure	Appuyez sur n'importe quelle touche pour annuler la minuterie
	Mode allaitement	3000K, luminosité à 50 %

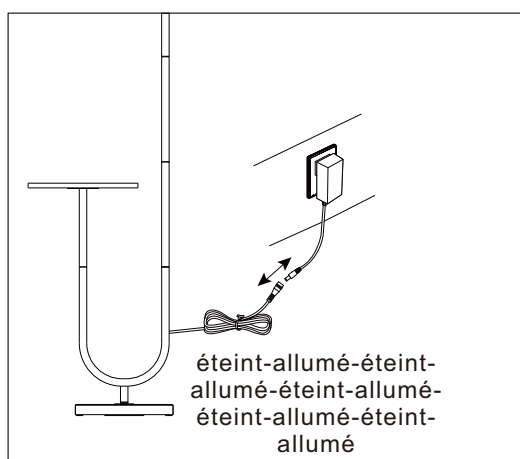
Conseils d'utilisation de la télécommande :

- La télécommande fonctionne avec deux piles AAA (non fournies).
- Aucun appairage n'est nécessaire avant utilisation.
- Le dos de la télécommande est magnétique et peut être fixé au pied du lampadaire ou à tout autre objet métallique.
- Si la télécommande ne fonctionne pas, vérifiez si le voyant s'allume lorsque vous appuyez sur un bouton. Si le voyant s'allume, veuillez réappairer la télécommande et le lampadaire en suivant les étapes suivantes :
 1. Allumez l'interrupteur d'alimentation ;
 2. Débranchez le cordon d'alimentation 5 fois de suite puis rebranchez-le. Le lampadaire clignotera rapidement pendant environ 3 à 5 secondes. Vous pouvez ensuite appuyer longuement sur le bouton «  » (Lampe principale) de la télécommande pendant environ 3 secondes dans la minute qui suit, jusqu'à ce que la lumière clignote deux fois. La télécommande est alors réparée.



Conseils

- Si vous souhaitez annuler l'appairage entre la télécommande et le lampadaire, veuillez éteindre puis rallumer l'appareil (éteint-allumé-éteint-allumé-éteint-allumé-éteint-allumé-éteint-allumé). La lumière clignotera alors et l'annulation sera effective.



MISE EN GARDE

- La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de sa vie, le luminaire entier doit être remplacé.
- Ne pas brancher la guirlande sur son alimentation lorsqu'elle est dans son emballage.

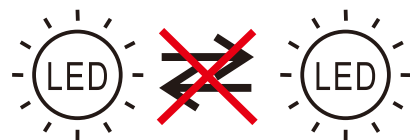
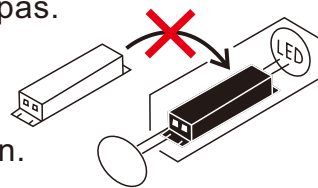


À USAGE INTÉRIEUR EXCLUSIVEMENT

- Tenir hors de portée des enfants et des animaux.
- Ne pas utiliser dans la salle de bains ou dans des endroits humides.
- Placez la lampe sur une surface propre et assurez-vous qu'elle soit placée à l'écart de toute matière inflammable.
- Avant de nettoyer la lampe, assurez-vous qu'elle soit éteinte .
- Ne tirez pas la prise avec les mains mouillées.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Évitez de toucher l'ampoule pendant que le luminaire est sous tension.
- Évitez toujours de regarder directement une ampoule allumée.
- Remarque : N'allumez pas et n'éteignez pas la lumière à plusieurs reprises.

AVERTISSEMENT

- ⚡ • Veuillez couper l'alimentation avant l'installation ou le nettoyage.
- 🔥 • Gardez-le à l'écart des matériaux inflammables et des sources de feu.
- 💧 • La lampe n'est pas étanche.
- 🔧 • Assemblez la lampe selon les instructions et ne la modifiez pas.
- 👁️ • Ne regardez pas la lumière pendant longtemps.
- ⚠️ • Assemblez, démontez ou déplacez la lampe avec précaution.
- 👶 • Ne la placez pas à proximité de jeunes enfants.



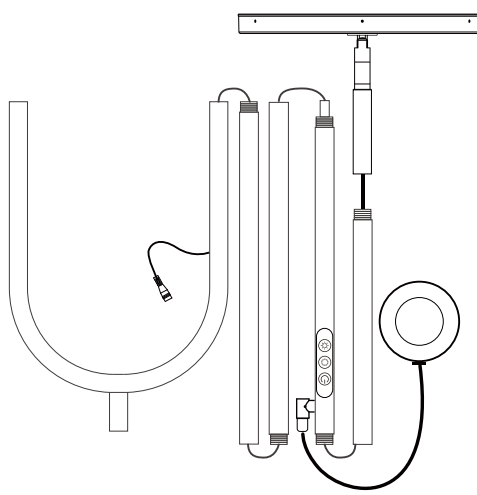
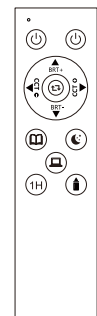
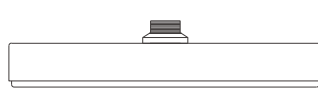
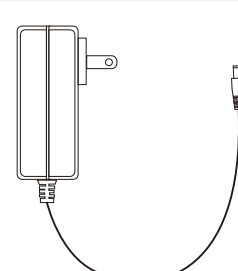
INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN :

- Déconnectez le luminaire avant de le nettoyer.
- Essuyez-le proprement à l'aide d'un chiffon doux et sec ou d'un essuie-meuble statique.
- Évitez toujours d'utiliser des produits chimiques forts ou agents nettoyants abrasifs, car ils pourront endommager la finition du luminaire.
- * **Ne jetez pas le contenu avant d'avoir terminé l'assemblage afin d'éviter de jeter accidentellement de petites pièces ou des accessoires matériels.**
- **Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.**

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für unsere Produkte entschieden haben. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. Die Stehlampe kann nach dem Aufbau über die Fernbedienung oder die Touch-Tasten am Lampenstativ gesteuert werden.

Lieferumfang

		
	B. Fernbedienung x1	C. Sockel x 1
		
	D. Netzteil mit Kabel x1	E. Runde Holzplatte x 1
A. Lampe x 1		
		F. Stange x1

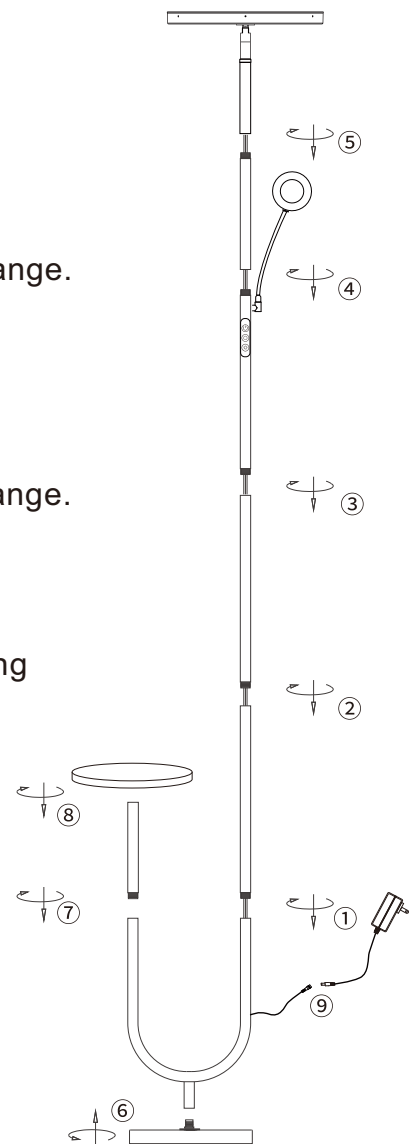
Eigenschaften

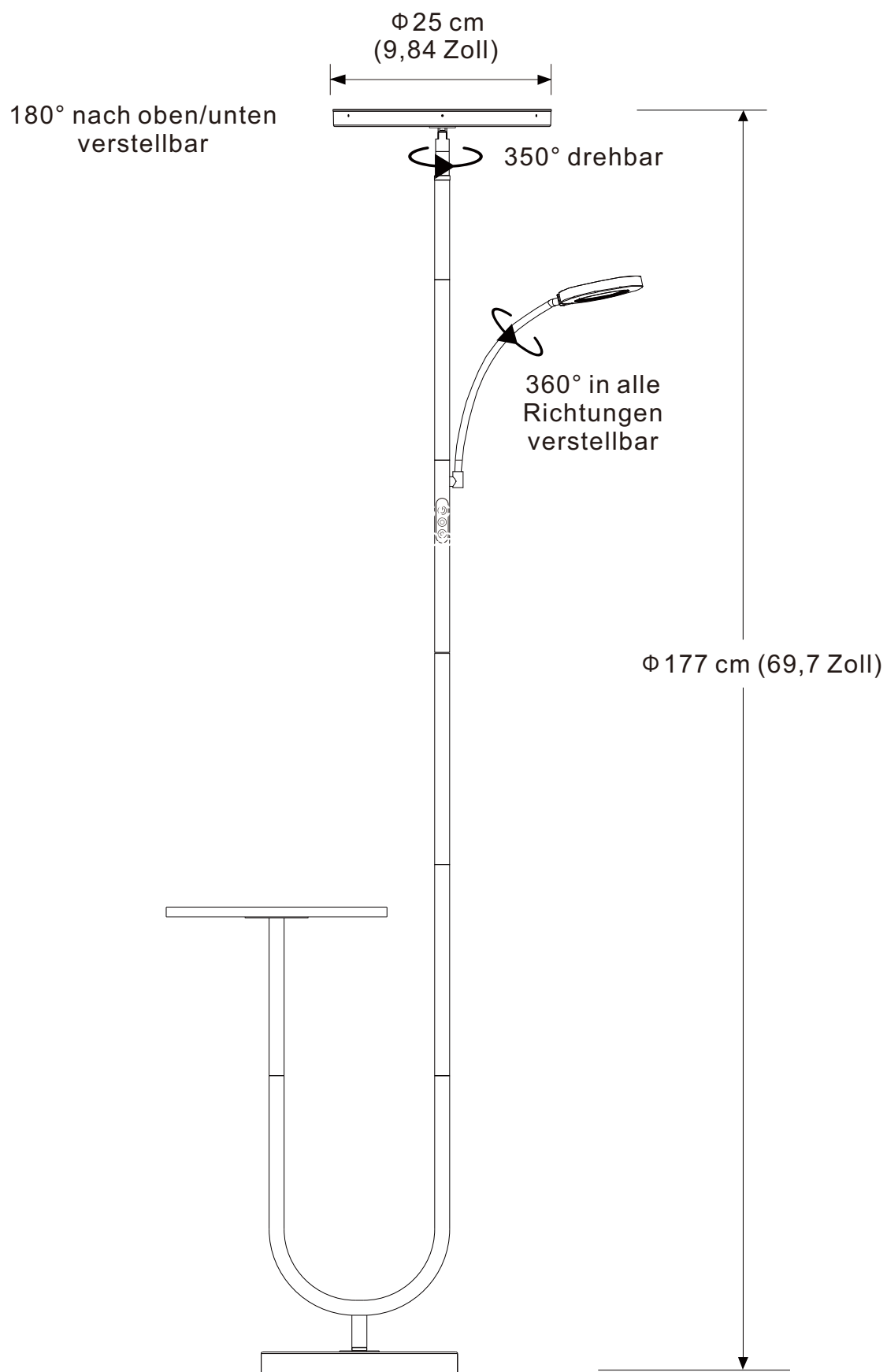
1. Farbtemperaturen 2700 K–6000 K
2. Stufenlose Dimmung
3. Fernbedienung und Touch-Steuerung
4. Verstellbarer Lampenkopf
5. Einfach zu montieren und stabiler Lampenfuß
6. 1-Stunden-Timer-Einstellung
7. Speicherfunktion
8. Mehrere Modi: Arbeitsmodus, Lesemodus, Nachtmodus, Stillmodus

Technische Daten	
Modell	B31-658V90
Abmessungen	Φ 25 x H177 cm (9,84 Zoll x 69,7 Zoll)
Eingangsspannung	100V-240V~50/60HZ
Farbtemperatur	2700K-6000K
Drehwinkel	180°+350°
Schutzart	IP20
Schalter	Fernbedienung/Touch-Taste
Dimmbar	Ja
Material	Eisen + PC

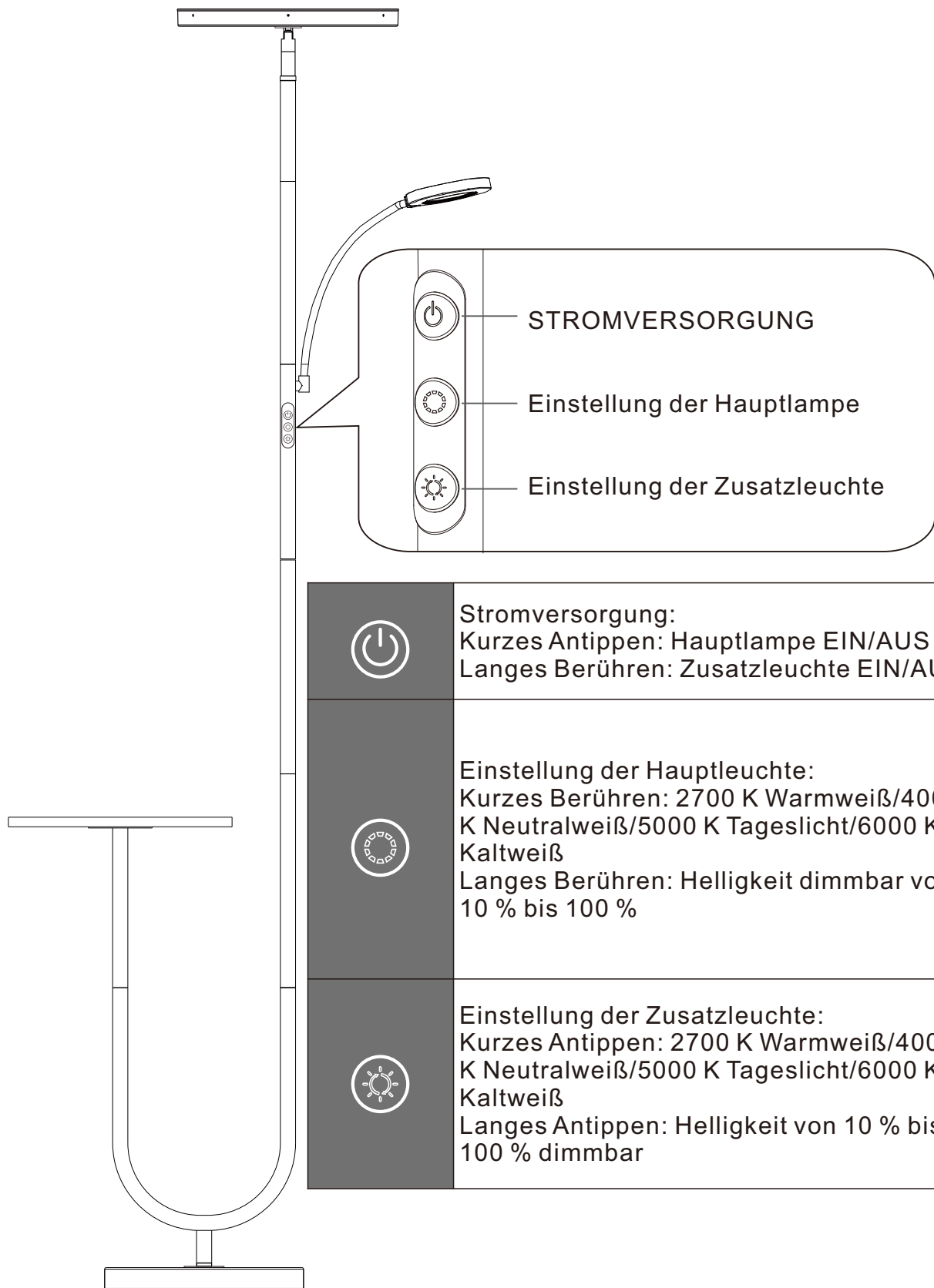
Montage

- ① Verbinden Sie die gerade Stange mit der U-förmigen Stange.
 - ②→③→④→⑤: Verbinden Sie die einzelnen Stangen nacheinander von unten nach oben.
 - ⑥ Verbinden Sie die U-förmige Stange mit dem Sockel.
 - ⑦ Verbinden Sie die gerade Stange mit der U-förmigen Stange.
 - ⑧ Befestigen Sie die Holzplatte an der geraden Stange.
 - ⑨ Schließen Sie den Adapter an und stecken Sie ihn ein.
- Anschließend können Sie die Leuchte per Touch-Bedienung oder Fernbedienung steuern.

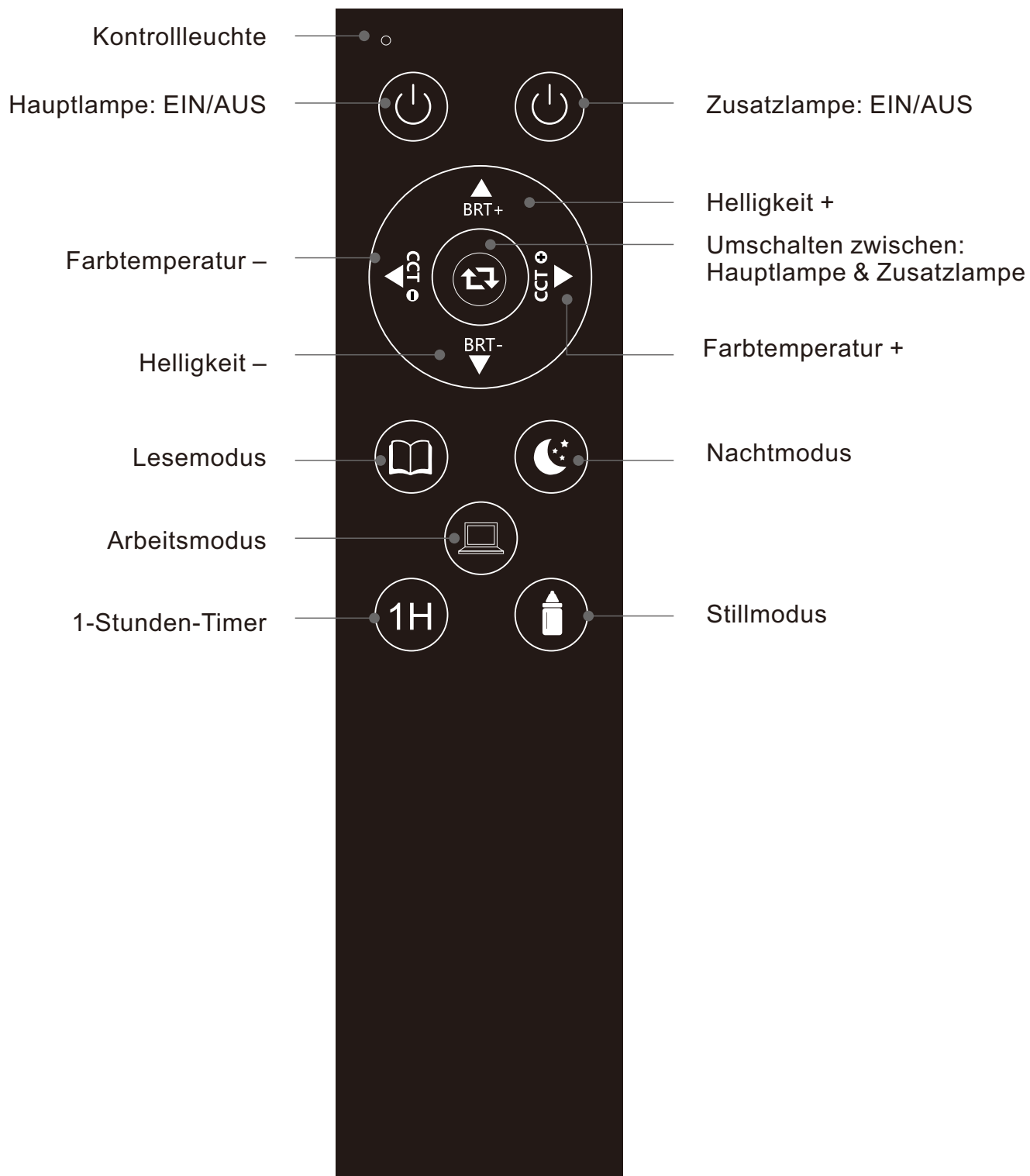




Touch-Steuerung



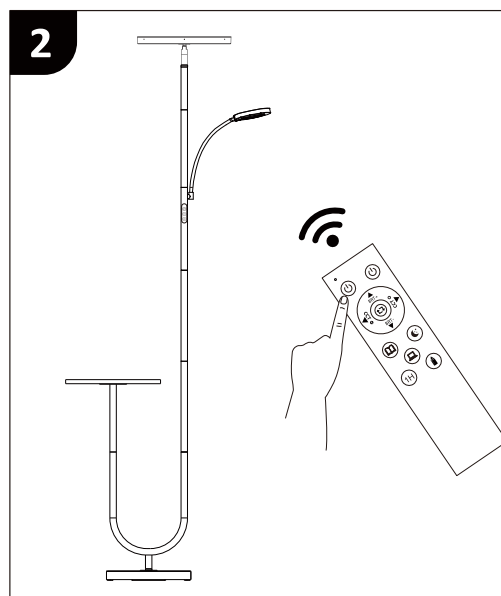
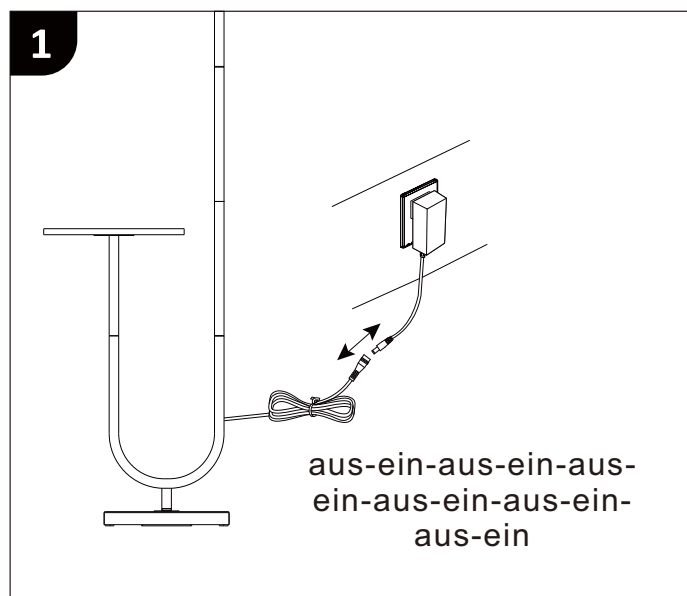
Fernbedienung



Taste		Funktion
	Hauptlampe	EIN/AUS
	Zusatzlampe	EIN/AUS
	Helligkeit+	Kurzes Drücken: 10 %-40 %-70 %-100 % Langes Drücken: Stufenlose Erhöhung
	Helligkeit-	Kurzes Drücken: 100 %-70 %-40 %-10 % Langer Druck: Stufenlose Verringerung
	Farbtemperatur+	Kurzer Druck: 2700K-4000K-5000K-6000K Langer Druck: Stufenlose Erhöhung (2700K-6000K)
	Farbtemperatur-	Kurzer Druck: 6000 K – 5000 K – 4000 K – 2700 K Langer Druck: Stufenlos abnehmend (6000 K – 2700 K)
	Umschalten zwischen: Hauptlampe & Zusatzlampe	Wenn die Leuchten zweimal blinken, bedeutet dies, dass die Steuerung erfolgreich war.
	Lesemodus	5000K, 100 % Helligkeit
	Nachtmodus	2700K, 10 % Helligkeit
	Arbeitsmodus	6000K, 100 % Helligkeit
	1-Stunden-Timer	Durch Drücken einer beliebigen Taste wird der Timer abgebrochen
	Stillmodus	3000K, 50 % Helligkeit

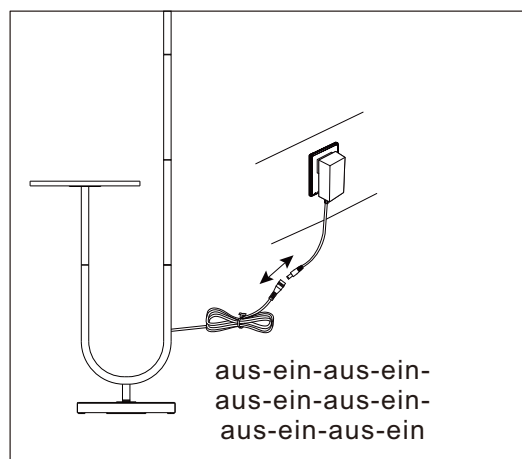
Tipps zur Verwendung der Fernbedienung:

- Die Fernbedienung benötigt zwei AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten).
- Eine Kopplung ist vor der Verwendung nicht erforderlich.
- Die Rückseite der Fernbedienung ist magnetisch und kann am Stiel der Stehlampe oder an jedem anderen Metallgegenstand befestigt werden.
- Wenn die Fernbedienung nicht funktioniert, überprüfen Sie bitte, ob die Kontrollleuchte aufleuchtet, wenn Sie eine beliebige Taste drücken. Wenn die Kontrollleuchte aufleuchtet, koppeln Sie die Fernbedienung und die Lampe bitte erneut wie folgt:
 1. Schalten Sie den Netzschalter ein;
 2. Ziehen Sie das Netzkabel fünfmal hintereinander ab und schließen Sie es wieder an. Die Stehlampe blinkt etwa 3–5 Sekunden lang schnell. Drücken Sie dann innerhalb einer Minute die Taste „“ (Hauptlampe) der Fernbedienung etwa 3 Sekunden lang, bis das Licht zweimal flackert. Die Fernbedienung ist nun erfolgreich repariert.



Tipps

- Wenn Sie die Kopplung zwischen der Fernbedienung und der Stehlampe aufheben möchten, schalten Sie bitte den Netzschalter aus-ein-aus-ein-aus-ein-aus-ein-aus-ein. Die Leuchte blinkt daraufhin und die Aufhebung ist abgeschlossen.



VORSICHT

- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.
- Die Leuchtkette darf nicht an die Netzversorgung angeschlossen werden, wenn sie noch in der Verpackung ist.

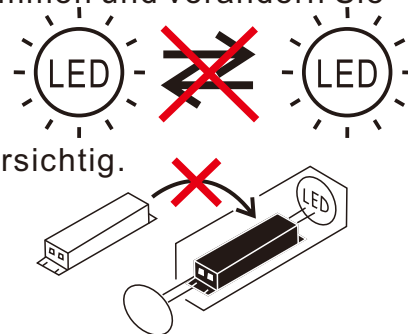


NUR ZUR VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN

- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.
- Nicht im Badezimmer oder in feuchten Räumen verwenden.
- Stellen Sie die Lampe auf eine ebene Fläche und halten Sie sie von brennbaren Materialien fern.
- Vergewissern Sie sich vor dem Reinigen der Lampe, dass sie ausgeschaltet ist.
- Ziehen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Berühren Sie die Glühbirne nicht, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
- Schauen Sie nie direkt in eine leuchtende Glühbirne.
- **Beachten Sie: Schalten Sie die Leuchte nicht wiederholt ein und aus.**

WARNUNG

- ⚡ • Bitte trennen Sie den Strom vor der Installation oder Reinigung.
- 🔥 • Halten Sie sie von brennbaren Materialien und Feuerquellen fern.
- 💧 • Die Lampe ist nicht wasserdicht.
- 🔧 • Bauen Sie die Lampe gemäß den Anweisungen zusammen und verändern Sie sie nicht.
- 👁️ • Starren Sie nicht lange ins Licht.
- ⚠️ • Montieren, zerlegen oder bewegen Sie die Lampe vorsichtig.
- 👶 • Stellen Sie sie nicht in die Nähe von kleinen Kindern.



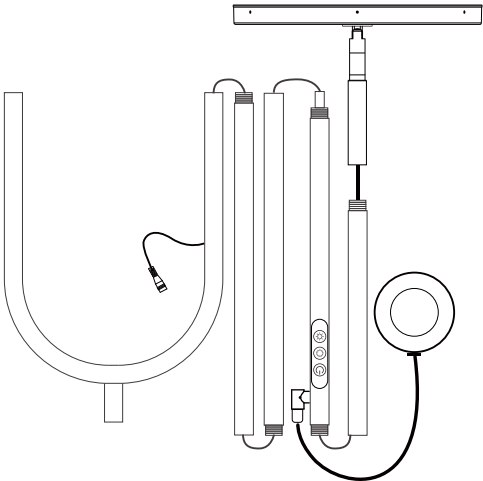
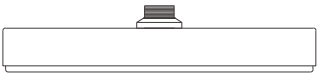
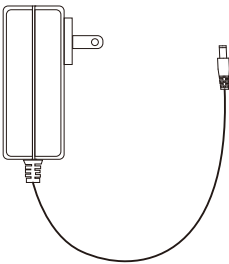
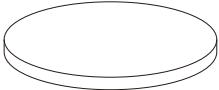
PFLEGEHINWEISE:

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker.
- Wischen Sie das Leuchtmittel mit einem weichen, trockenen Tuch oder einem Staubtuch ab.
- Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Chemikalien oder Scheuermitteln, da diese die Oberfläche der Leuchte beschädigen können.
- *** Entsorgen Sie jeglichen Inhalt erst nach Abschluss der Montage, um ein versehentliches Entsorgen von Kleinteilen oder Hardware zu vermeiden.**
- **Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>.**

Introducción

Gracias por elegir nuestros productos. Lea atentamente el manual de usuario y guárdelo para futuras consultas. Una vez montada, la lámpara de pie se puede controlar mediante el mando a distancia o los botones táctiles situados en el pie de la lámpara.

Lista de componentes

		
A. Lámpara x 1	B. Mando a distancia x1	C. Base x 1
		
	D. Adaptador de corriente con cable x1	E. Tablero redondo de madera x 1
		
		F. poste x1

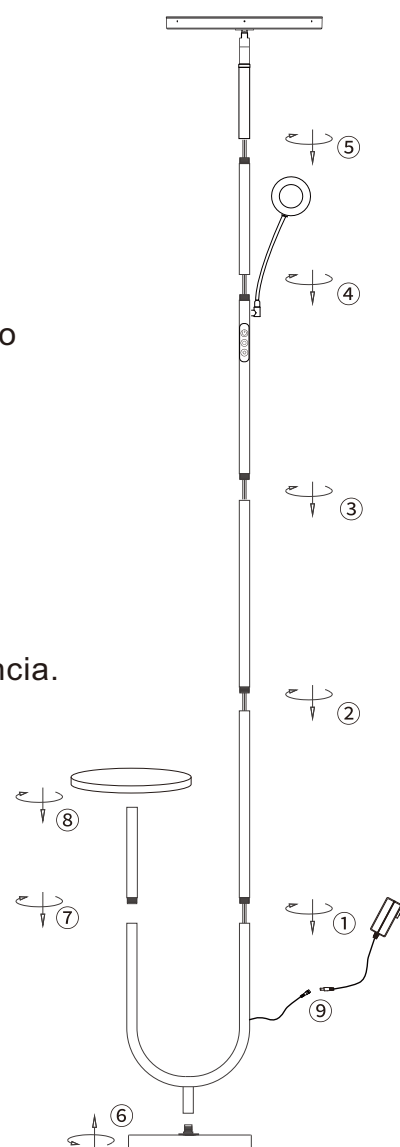
Características

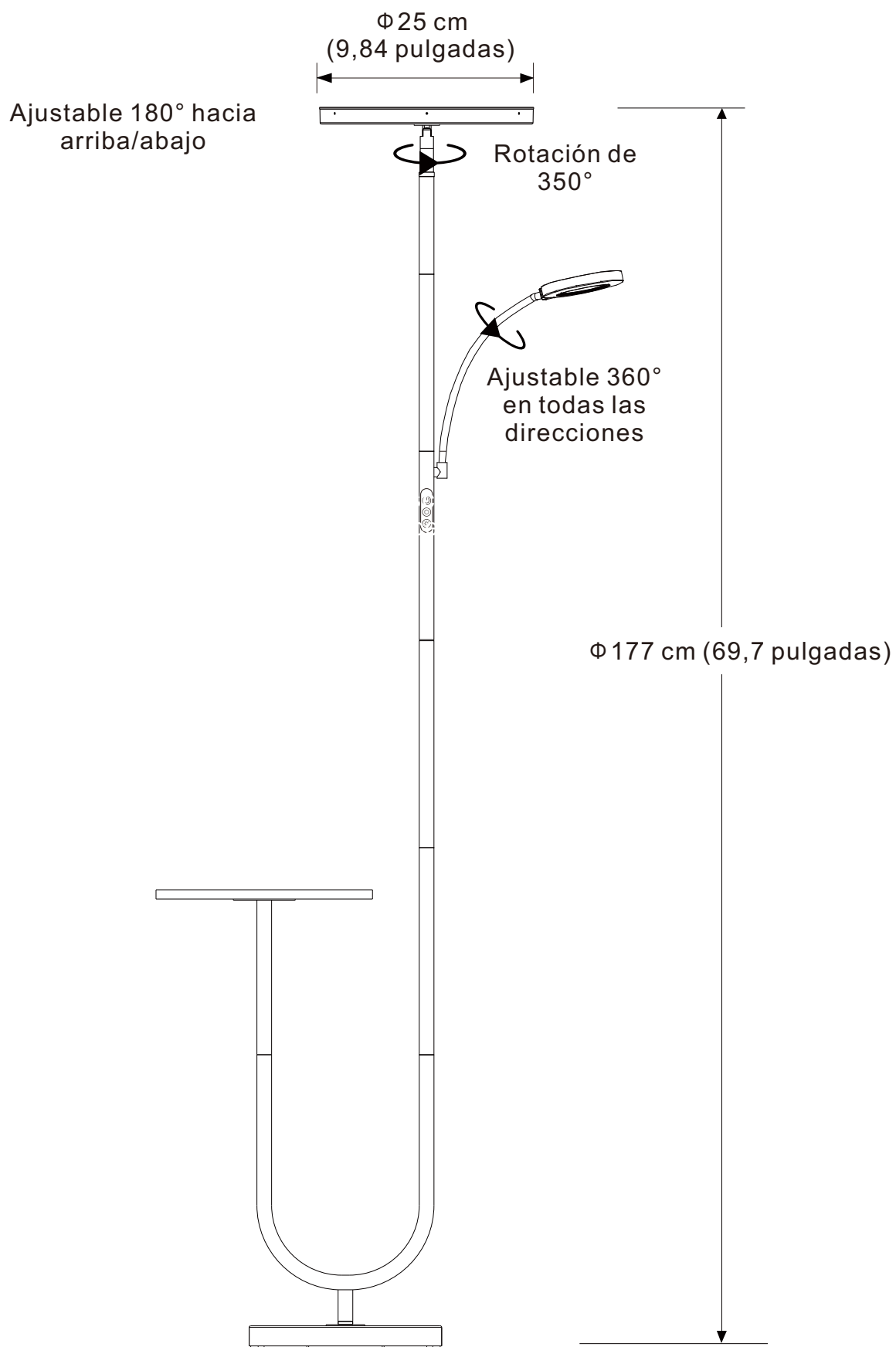
1. Temperaturas de color: 2700 K-6000 K
2. Regulación continua de la intensidad
3. Control remoto y táctil
4. Cabezal de lámpara ajustable
5. Fácil de montar y base de lámpara estable
6. Temporizador de 1 hora
7. Función de memoria
8. Múltiples modos: modo de trabajo, modo de lectura, modo nocturno, modo de lactancia

Especificaciones	
Modelo	B31-658V90
Dimensiones	Φ 25 x H177 cm (9,84 pulgadas x 69,7 pulgadas)
Voltaje de entrada	100V-240V~50/60HZ
Temperatura de color	2700K-6000K
Ángulo de rotación	180°+350°
Índice de protección	IP20
Interruptor	Mando a distancia/Botón táctil
Regulable	Sí
Material	Hierro + PC

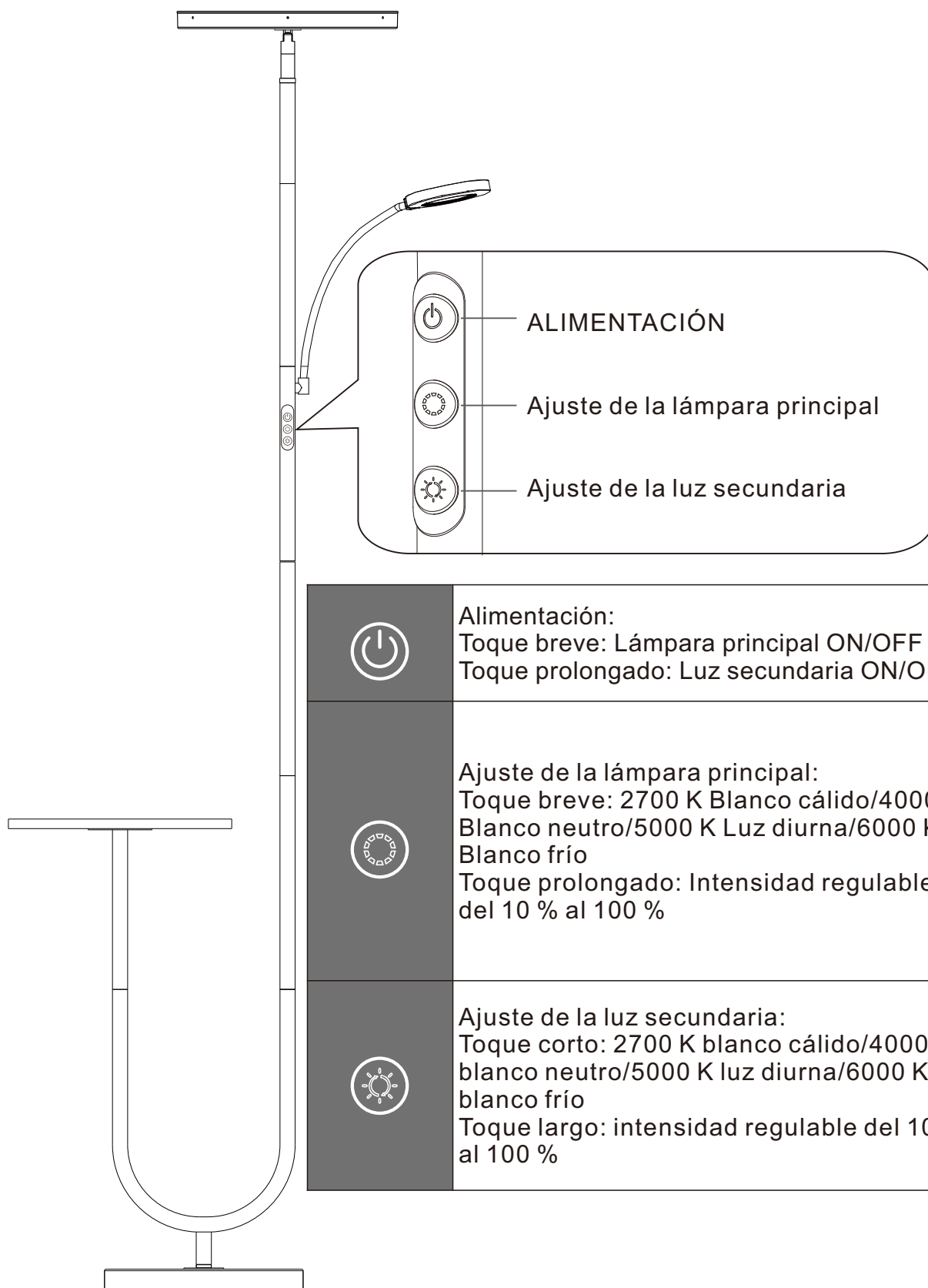
Instalación

- ① Conecta el poste recto al poste en forma de U.
- ②→③→④→⑤: Conecte cada poste en secuencia de abajo hacia arriba.
- ⑥ Conecta el poste en forma de U a la base.
- ⑦ Conecta el poste recto al poste en forma de U.
- ⑧ Conecta la tabla de madera al poste recto.
- ⑨ Conecta y enchufa el adaptador; a continuación, podrás controlar la luz mediante el panel táctil o el mando a distancia.

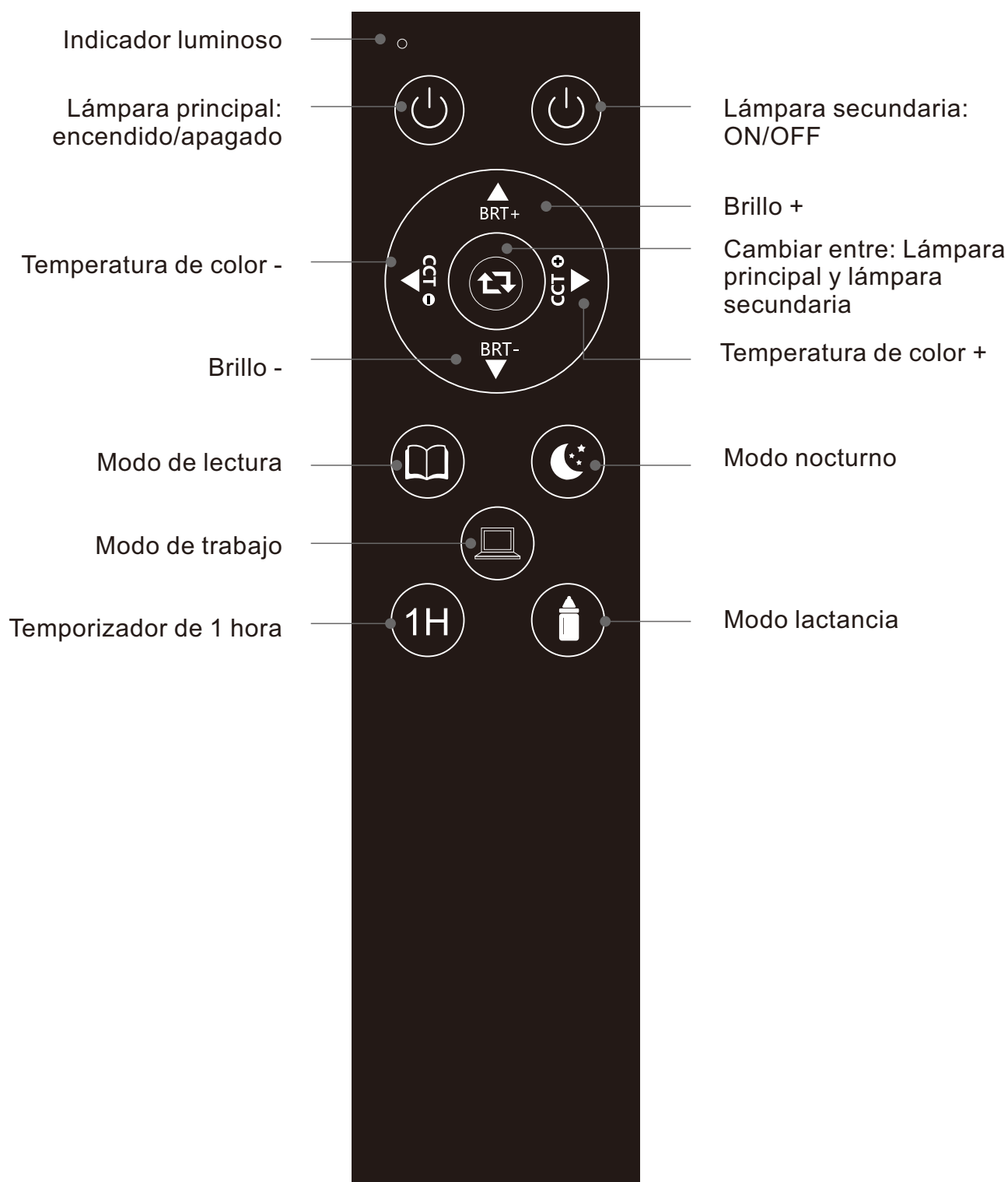




Control táctil



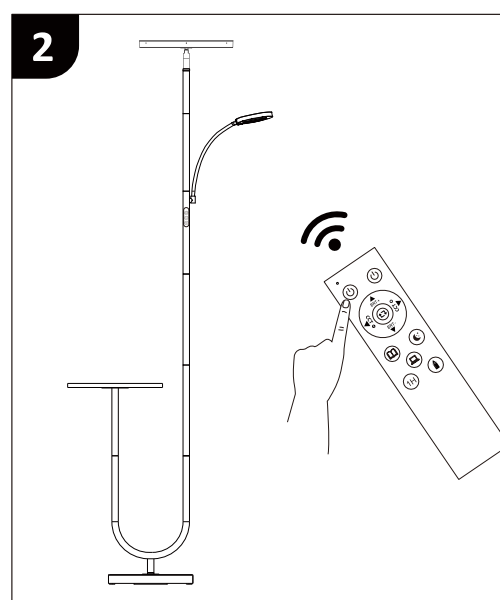
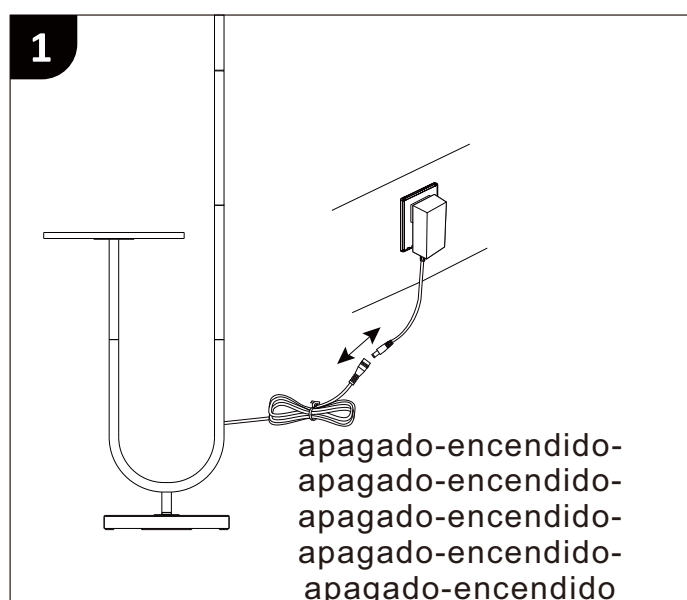
Mando a distancia



Botón		Función
	Lámpara principal	ENCENDIDO/APAGADO
	Lámpara secundaria	ENCENDIDO/APAGADO
	Brillo+	Pulsación corta: 10 %-40 %-70 %-100 % Pulsación larga: Aumento continuo
	Brillo-	Pulsación corta: 100 %-70 %-40 %-10 % Pulsación larga: disminución continua
	Temperatura de color+	Pulsación corta: 2700 K-4000 K-5000 K-6000 K Pulsación larga: aumento continuo (2700 K-6000 K)
	Temperatura de color-	Pulsación corta: 6000 K-5000 K-4000 K-2700 K Pulsación larga: disminución continua (6000 K-2700 K)
	Cambio entre: Lámpara principal y lámpara secundaria	Si las luces parpadean dos veces, significa que la luz se ha controlado correctamente.
	Modo de lectura	5000 K, 100 % de brillo
	Modo nocturno	2700 K, 10 % de brillo
	Modo de trabajo	6000 K, 100 % de brillo
	Temporizador de 1 hora	Pulse cualquier tecla para cancelar el temporizador
	Modo de lactancia	3000 K, 50 % de brillo

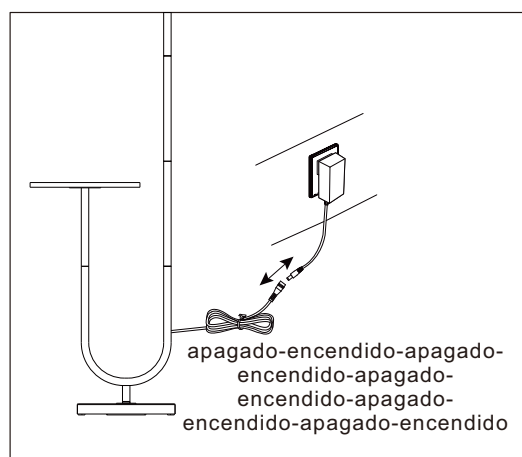
Consejos de uso del mando a distancia:

- El mando a distancia requiere dos pilas AAA (no incluidas).
- No es necesario emparejarlo antes de usarlo.
- La parte trasera del mando a distancia es magnética y se puede fijar al pie de la lámpara de pie o a cualquier otro objeto metálico.
- Si el mando a distancia no funciona, compruebe si la luz indicadora se enciende al pulsar cualquier botón. Cuando la luz indicadora se encienda, vuelva a emparejar el mando y la lámpara siguiendo estos pasos:
 1. Encienda el interruptor de encendido;
 2. Desenchufe el cable de alimentación 5 veces seguidas y vuelva a conectarlo; la lámpara de pie parpadeará rápidamente durante unos 3-5 segundos, y luego puede mantener pulsado el botón «  » (Lámpara principal) del mando a distancia durante unos 3 segundos en el plazo de 1 minuto hasta que la luz parpadee dos veces; en ese momento, el mando a distancia habrá sido reparado con éxito.



Consejos

- Si desea cancelar el emparejamiento entre el mando y la lámpara de pie, apague y vuelva a encender la lámpara varias veces (apagado-encendido-apagado-encendido-apagado-encendido-apagado-encendido-apagado-encendido). La luz parpadeará y la cancelación se habrá completado.



PRECAUCIÓN

- La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz llegue al final de su vida útil, toda la luminaria deberá ser reemplazada.
- No conecte la cadena al suministro mientras esté en el embalaje.

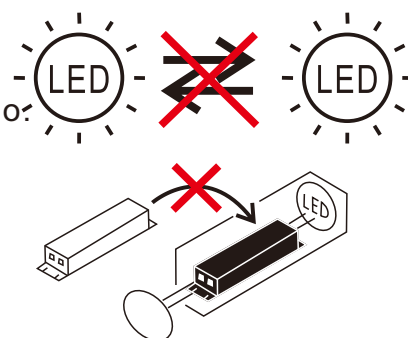


USO SOLO EN INTERIORES

- Mantener fuera del alcance de los niños y animales.
- No lo use en el baño o en lugares húmedos.
- Coloque la lámpara sobre una superficie limpia y asegúrese de que está colocada lejos de cualquier material inflamable.
- Antes de limpiar la lámpara, asegúrese de que esté apagada.
- No tire del enchufe con las manos mojadas.
- Si el cable de suministro está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar un peligro.
- No toque las bombillas mientras el aparato esté encendido.
- Nunca mire directamente a una bombilla encendida.
- **Aviso: No encienda y apague la luz repetidamente.**

ADVERTENCIA

- ⚡ • Por favor, corte la energía antes de la instalación o limpieza.
- 🔥 • Manténgalo alejado de materiales inflamables y fuentes de fuego.
- 💧 • La lámpara no es resistente al agua.
- 🔧 • Ensamble la lámpara de acuerdo con las instrucciones y no la remodele.
- 👁️ • No mire la luz durante mucho tiempo.
- ⚠️ • Ensamble, desmonte o mueva la lámpara con cuidado.
- 👶 • No la coloque cerca de niños pequeños.



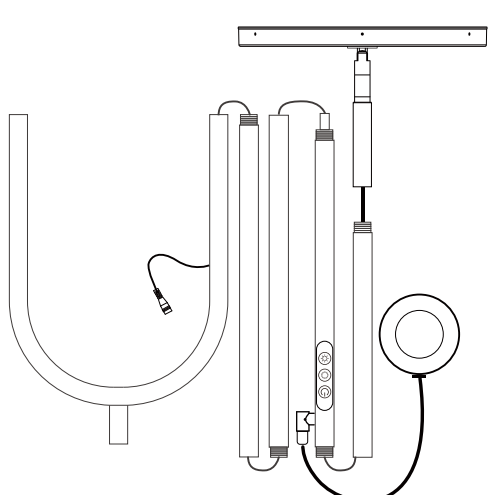
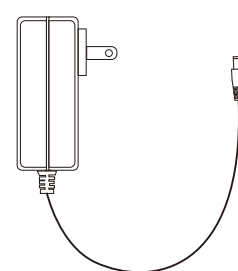
INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

- Desenchufe la lámpara antes de limpiarla.
- Limpie con un paño suave y seco o un plumero estático.
- Evite siempre el uso de productos químicos agresivos o limpiadores abrasivos, ya que pueden dañar el acabado del aparato.
- * **No deseche ningún contenido hasta que se haya completado el montaje para evitar desechar accidentalmente piezas pequeñas o herrajes.**
- **Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética <F>.**

Introdução

Obrigado por escolher os nossos produtos. Leia atentamente o manual do utilizador e guarde-o para referência futura. Após a montagem, o candeeiro de pé pode ser controlado através do comando à distância ou dos botões táteis no corpo do candeeiro.

Lista de conteúdo da embalagem

		
	B. Controlo remoto x1	C. Base x 1
		
	D. Adaptador de alimentação com cabo x1	E. Placa redonda de madeira x 1
A. Lâmpada x 1		
		F. Polex1

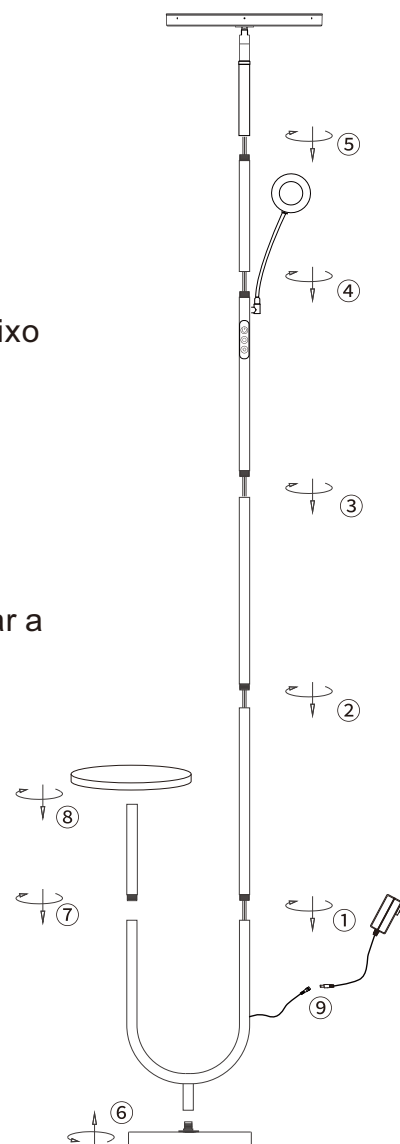
Características

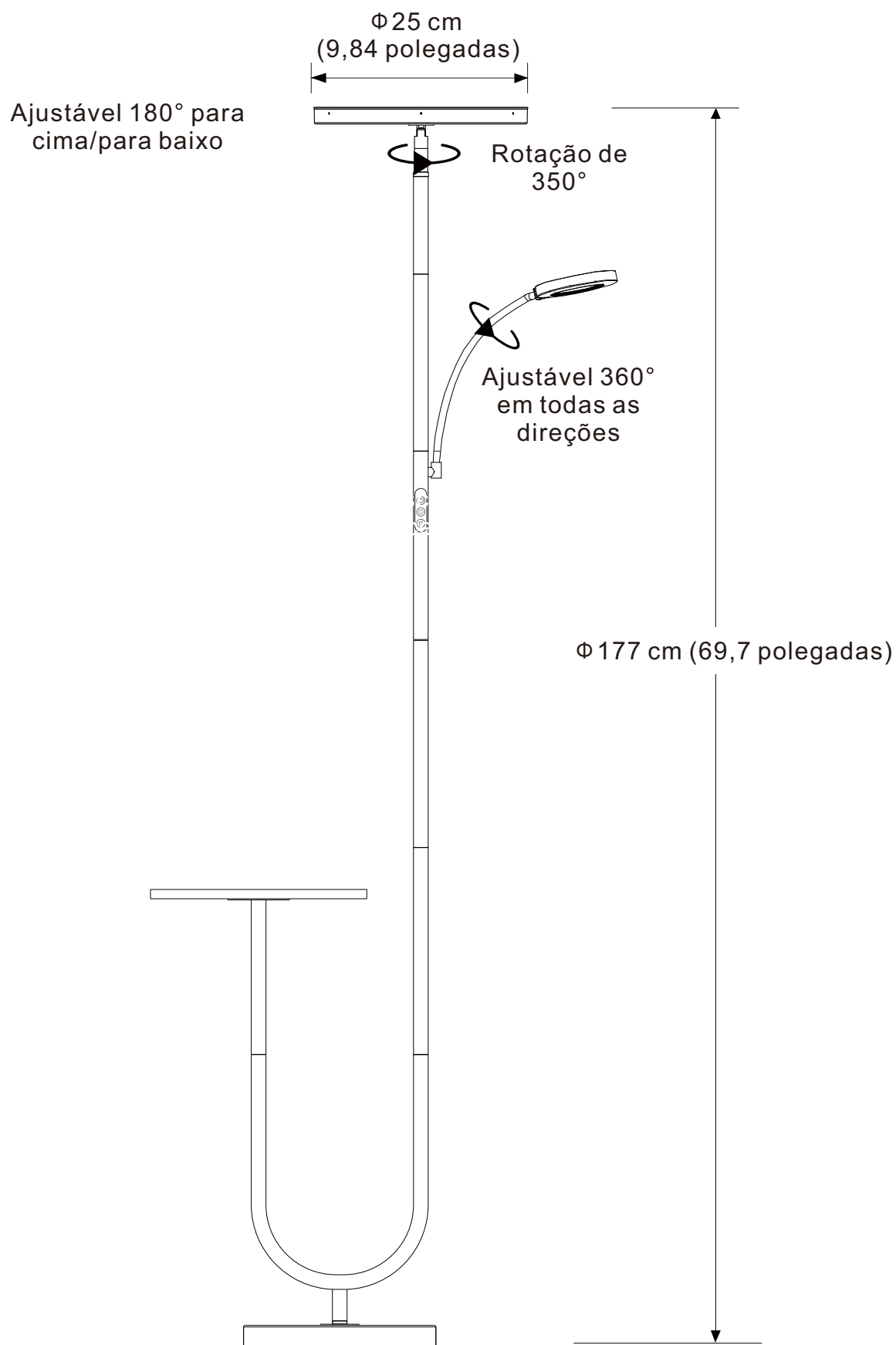
1. Temperaturas de cor 2700K-6000K
2. Regulação contínua da intensidade luminosa
3. Controlo remoto e tátil
4. Cabeça da lâmpada ajustável
5. Fácil de montar e base estável
6. Configuração do temporizador de 1 hora
7. Função de memória
8. Modos múltiplos: Modo de trabalho, Modo de leitura, Modo noturno, Modo de amamentação

Especificações	
Modelo	B31-658V90
Dimensões	Φ 25 x H177 cm (9,84 polegadas x 69,7 polegadas)
Tensão de entrada	100V-240V~50/60HZ
Temperatura de cor	2700K-6000K
Ângulo de rotação	180°+350°
Índice de proteção	IP20
Interruptor	Controlo remoto/Botão tátil
Regulável	Sim
Material	Ferro + PC

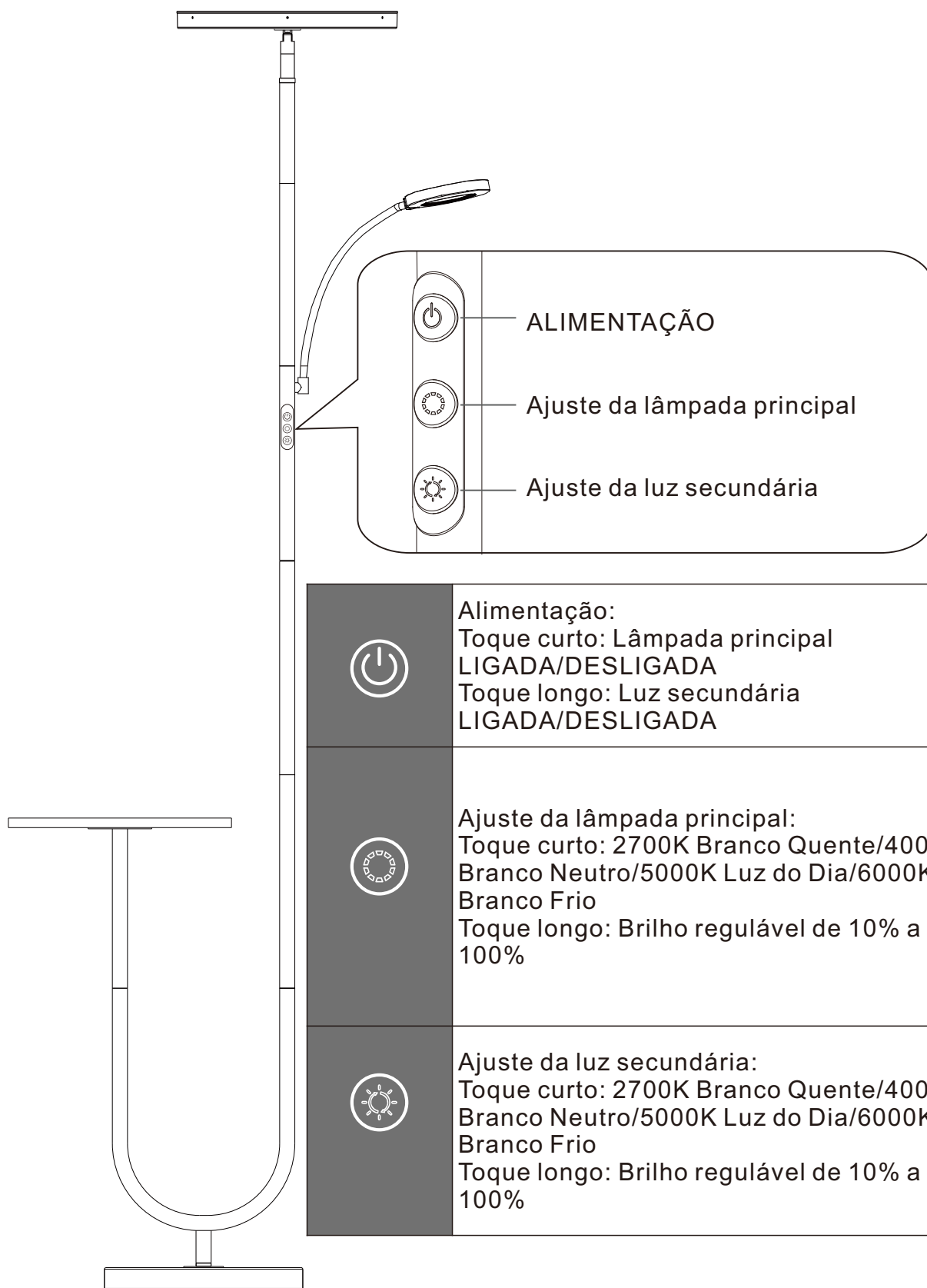
Instalação

- ① Ligue o poste reto ao poste em forma de U.
- ②→③→④→⑤: Ligue cada haste sequencialmente, de baixo para cima.
- ⑥ Ligue o suporte em forma de U à base.
- ⑦ Ligue o suporte reto ao suporte em forma de U.
- ⑧ Ligue a placa de madeira ao suporte reto.
- ⑨ Ligue e conecte o adaptador; em seguida, pode controlar a luz através do ecrã tátil ou do comando remoto.





Controlo Tátil



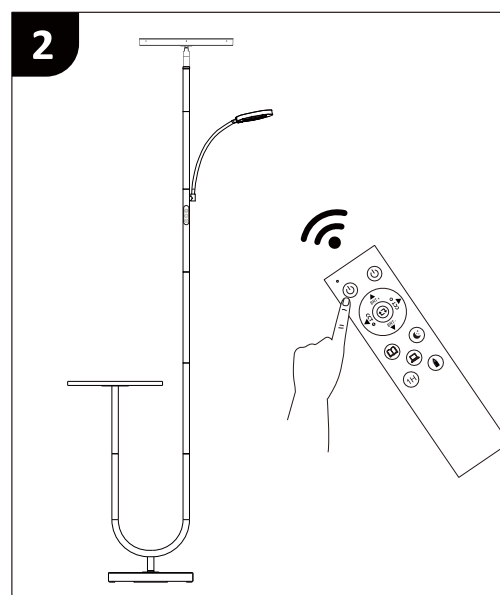
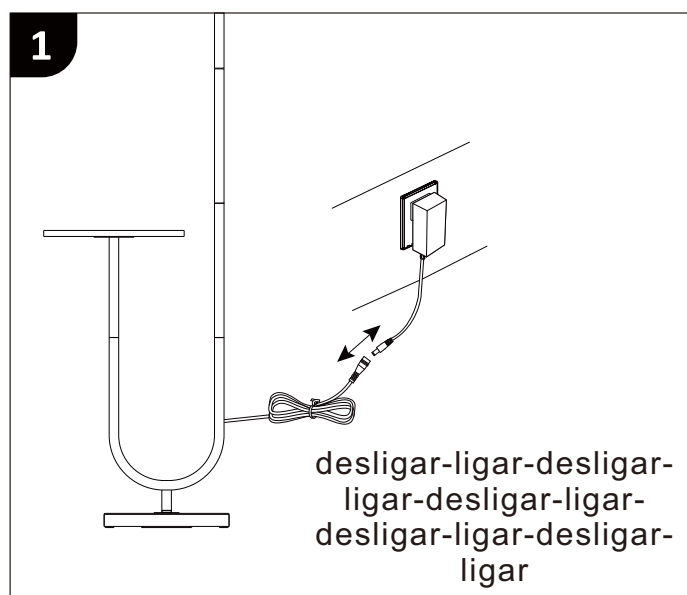
Controlo remoto



Botão		Função
	Lâmpada principal	Ligar/Desligar
	Lâmpada secundária	Ligar/Desligar
	Brilho+	Pressão curta: 10%–40%–70%–100% Pressão longa: Aumento contínuo
	Brilho-	Pressão curta: 100%–70%–40%–10% Pressão longa: Diminuição contínua
	Temperatura de cor+	Pressão curta: 2700K-4000K-5000K-6000K Pressão longa: Aumento contínuo (2700K-6000K)
	Temperatura de cor-	Pressão curta: 6000K-5000K-4000K-2700K Pressão longa: Diminuição contínua (6000K-2700K)
	Alternar entre: Lâmpada principal e Lâmpada secundária	Se as luzes piscarem duas vezes, significa que a luz foi controlada com sucesso.
	Modo de leitura	5000K, 100% de brilho
	Modo noturno	2700K, 10% de brilho
	Modo de trabalho	6000K, 100% de brilho
	Temporizador de 1 hora	Premir qualquer tecla cancela o temporizador
	Modo de amamentação	3000K, 50% de brilho

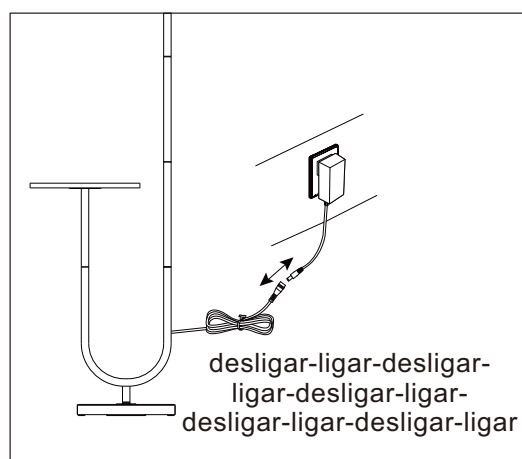
Dicas de utilização do comando remoto:

- O comando remoto requer duas pilhas AAA (não incluídas).
- Não é necessário emparelhar antes de utilizar.
- A parte de trás do comando remoto é magnética e pode ser fixada ao pé de um candeeiro de pé ou a qualquer outro objeto metálico.
- Se o comando remoto não funcionar, verifique se a luz indicadora acende quando pressiona qualquer botão. Quando a luz indicadora acender, volte a emparelhar o comando remoto e o candeeiro através dos seguintes métodos:
 1. Ligue o interruptor de alimentação;
 2. Desligue o cabo de alimentação 5 vezes seguidas e volte a ligá-lo; o candeeiro de pé piscará rapidamente durante cerca de 3 a 5 segundos e, em seguida, poderá pressionar longamente o botão «  » (Lâmpada Principal) do comando durante cerca de 3 segundos no espaço de 1 minuto até a luz piscar duas vezes; o comando terá então sido reparado com sucesso.



Dicas

- e pretender cancelar o emparelhamento entre o comando e o candeeiro de pé, desligue e volte a ligar a alimentação (desligar-ligar-desligar-ligar-desligar-ligar-desligar-ligar-desligar-ligar). A luz piscará e o cancelamento estará concluído.



DEPÓSITO

- A fonte de luz deste luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim de sua vida útil, toda a luminária deverá ser substituída.
- Não conecte a corrente ao fornecimento enquanto estiver na embalagem.

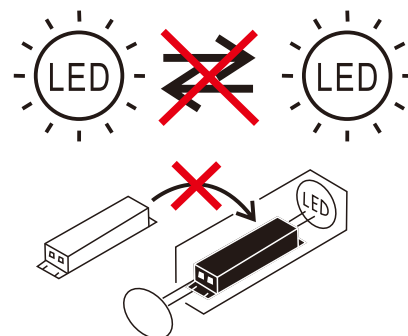


USO APENAS EM INTERIORES

- Manter fora do alcance das crianças e dos animais.
- Não utilizar na casa de banho ou em locais húmidos.
- Coloque o candeeiro numa superfície plana e certifique-se de que está afastado de quaisquer materiais inflamáveis.
- Antes de limpar o candeeiro, certifique-se de que está desligado.
- Não retire a ficha da tomada com as mãos molhadas.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoas igualmente qualificadas para evitar riscos.
- Não tocar na lâmpada enquanto o aparelho estiver ligado.
- Nunca olhar diretamente para uma lâmpada acesa.
- **Aviso: Não ligar e desligar repetidamente a luz.**

AVISO

- ⚡ • Por favor, desligue a energia antes da instalação ou limpeza.
- 🔥 • Mantenha-o longe de materiais inflamáveis e fontes de fogo.
- 🚫 • O candeeiro não é à prova de água.
- 🔧 • Monte a lâmpada de acordo com as instruções e não a remodele.
- 👁️ • Não olhe diretamente para a luz por muito tempo.
- ⚠️ • Monte, desmonte ou mova a lâmpada com cuidado.
- 👶 • Não o coloque perto de crianças pequenas.



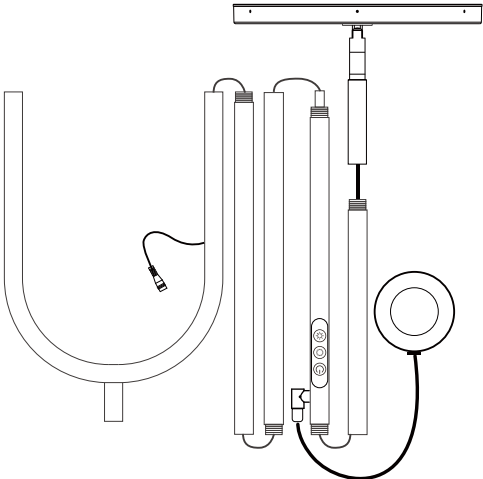
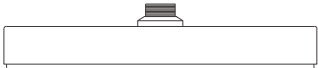
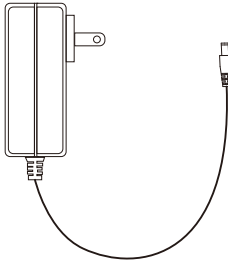
INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO:

- Desligue a lâmpada da tomada antes de a limpar.
- Limpe com um pano macio e seco ou com um espanador estático.
- Evite sempre a utilização de produtos químicos agressivos ou de produtos de limpeza abrasivos, pois podem danificar o acabamento do aparelho.
- *** Não descartar qualquer conteúdo até que a montagem esteja concluída para evitar descartar acidentalmente pequenas peças ou ferragens.**
- **Este produto contém uma fonte de luz de classe de eficiência energética <F>.**

Introduzione

Grazie per aver scelto i nostri prodotti. Si prega di leggere attentamente il manuale d'uso e di conservarlo per future consultazioni. Una volta montata, la lampada da terra può essere controllata tramite il telecomando o i pulsanti a sfioramento situati sullo stelo.

Contenuto della confezione

		
	B. Telecomando x1	C. Base x 1
		
	D. Alimentatore con cavo x1	F. Asta x1
		

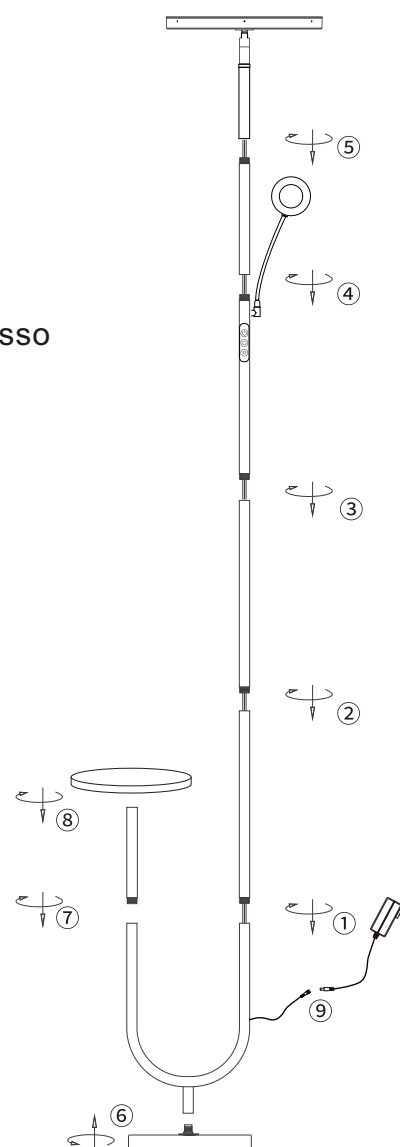
Caratteristiche

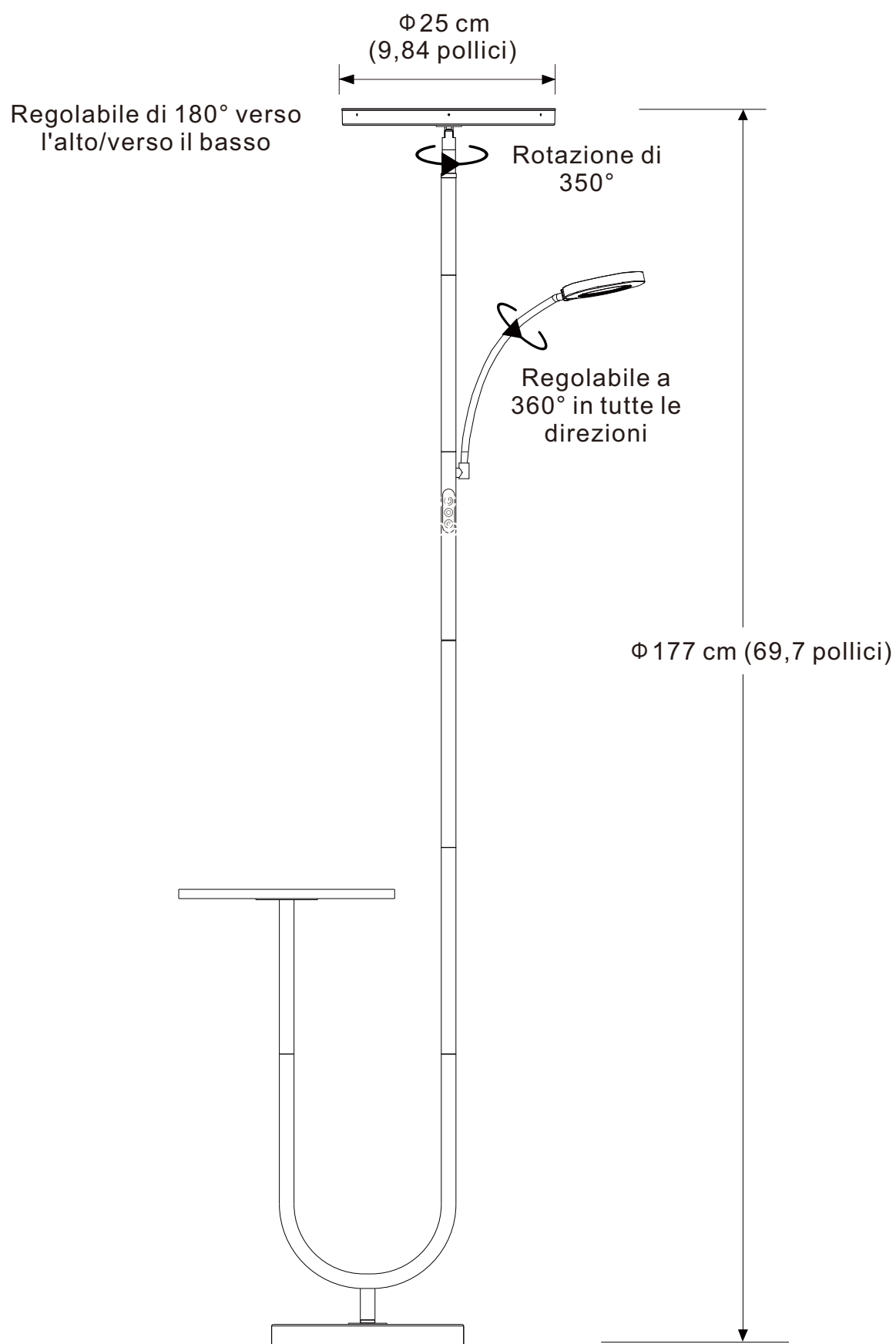
1. Temperature di colore 2700K-6000K
2. Regolazione continua dell'intensità luminosa
3. Controllo tramite telecomando e touch
4. Testa della lampada regolabile
5. Facile da montare e base stabile
6. Impostazione timer da 1 ora
7. Funzione memoria
8. Modalità multiple: modalità di lavoro, modalità lettura, modalità notturna, modalità allattamento

Specifiche	
Modello	B31-658V90
Dimensioni	Φ 25 x H177 cm (9,84 pollici x 69,7 pollici)
Tensione di ingresso	100V-240V~50/60HZ
Temperatura di colore	2700K-6000K
Angolo di rotazione	180°+350°
Grado di protezione	IP20
Interruttore	Telecomando/Pulsante touch
Dimmerabile	Sì
Materiale	Ferro + PC

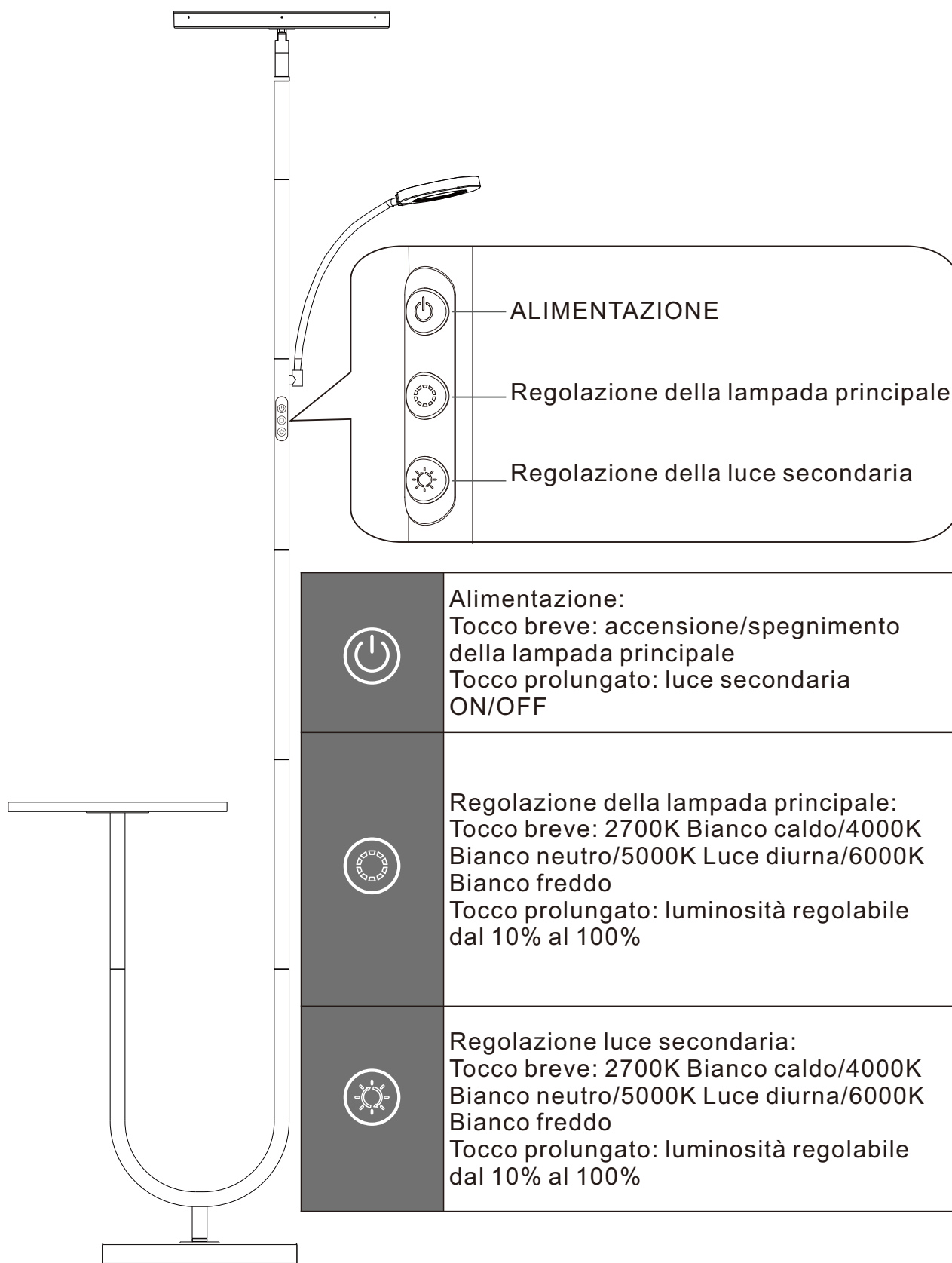
Installazione

- ① Collegare il palo dritto al palo a forma di U.
- ②→③→④→⑤: collegare ciascun palo in sequenza dal basso verso l'alto.
- ⑥ Collegare l'asta a forma di U alla base.
- ⑦ Collegare l'asta diritta all'asta a forma di U.
- ⑧ Collegare la tavola di legno all'asta diritta.
- ⑨ Collegare e inserire l'adattatore, quindi è possibile controllare la luce tramite touch o telecomando.

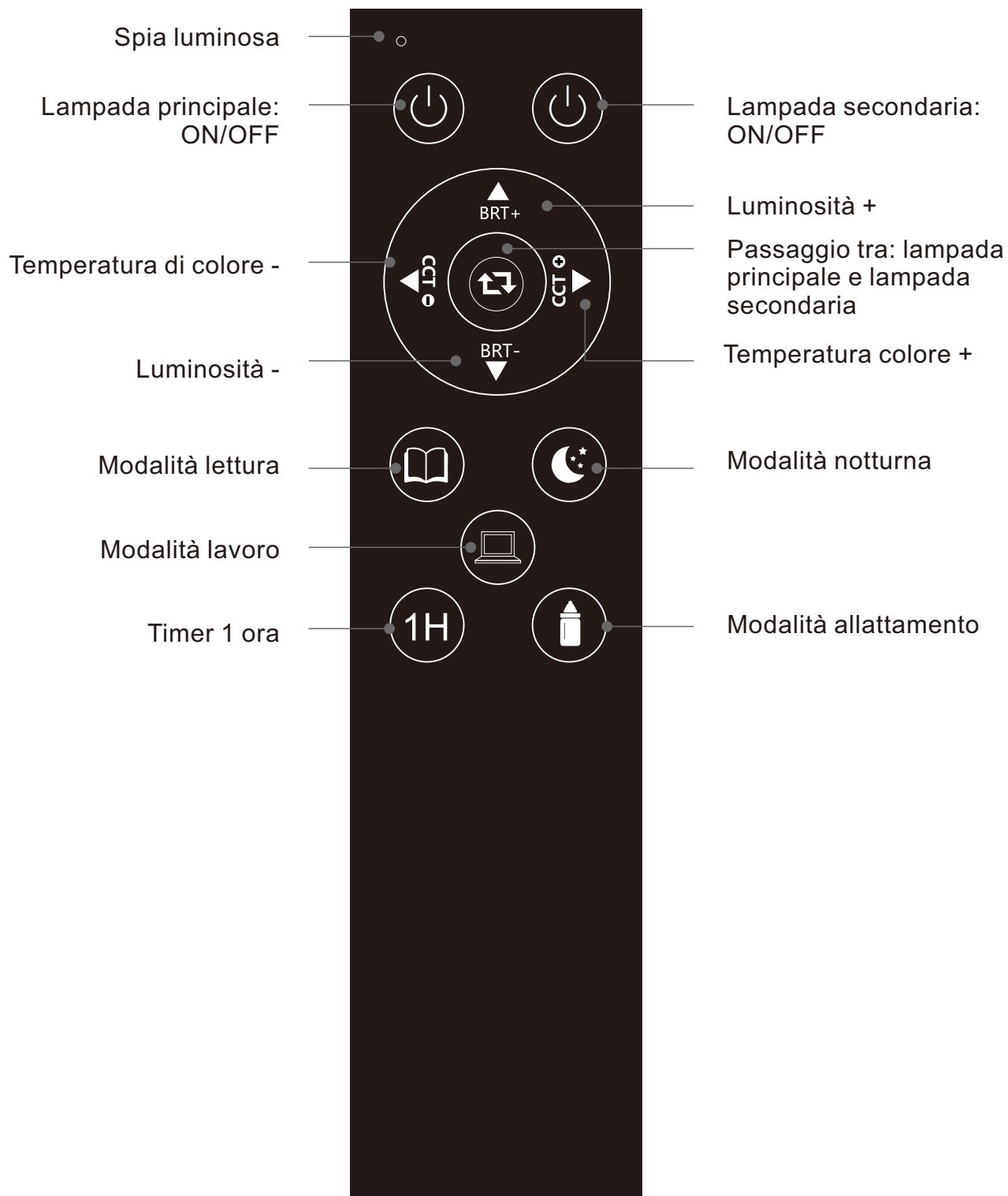




Controllo touch



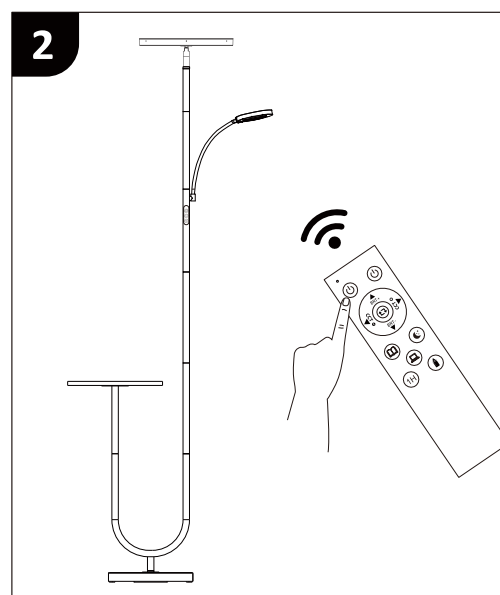
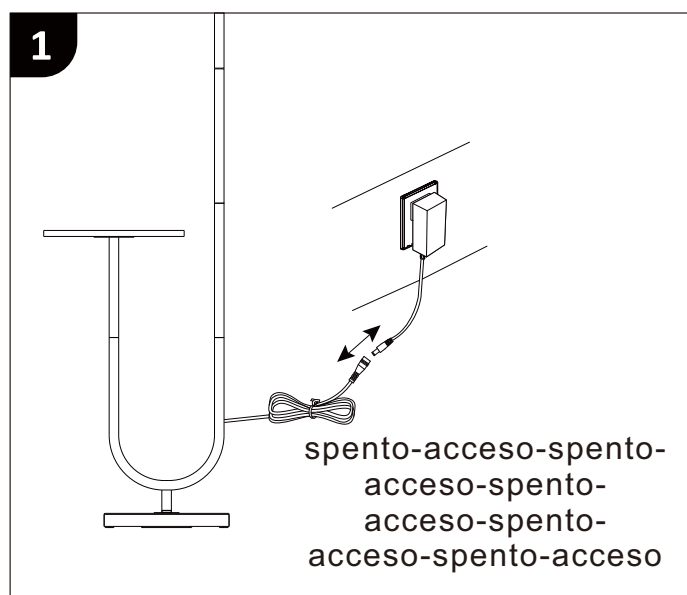
Telecomando



Pulsante		Funzione
	Lampada principale	ON/OFF
	Lampada secondaria	ON/OFF
	Luminosità+	Pressione breve: 10%-40%-70%-100% Pressione prolungata: aumento continuo
	Luminosità-	Pressione breve: 100%-70%-40%-10% Pressione prolungata: Diminuzione continua
	Temperatura colore+	Pressione breve: 2700K-4000K-5000K-6000K Pressione prolungata: Aumento continuo (2700K-6000K)
	Temperatura colore-	Pressione breve: 6000K-5000K-4000K-2700K Pressione prolungata: Diminuzione continua (6000K-2700K)
	Passaggio tra: lampada principale e lampada secondaria	Se le luci lampeggiano due volte, significa che la luce è stata controllata con successo.
	Modalità Lettura	5000K, luminosità al 100%
	Modalità Notte	2700K, luminosità al 10%
	Modalità Lavoro	6000K, luminosità al 100%
	Timer 1 ora	Premendo un tasto qualsiasi si annulla il timer
	Modalità Allattamento	3000K, luminosità al 50%

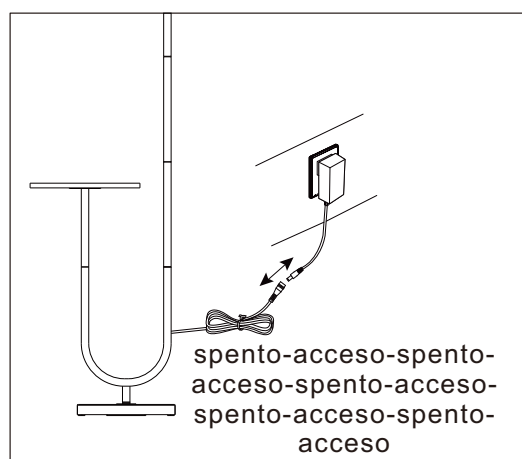
Suggerimenti per l'uso del telecomando:

- Il telecomando richiede due batterie AAA (non incluse).
- Non è necessario effettuare l'accoppiamento prima dell'uso.
- Il retro del telecomando è magnetico e può essere fissato al fusto della lampada da terra o a qualsiasi altro oggetto metallico.
- Se il telecomando non funziona, verificare se la spia si accende quando si preme un pulsante qualsiasi. Quando la spia si accende, riaccoppiare il telecomando e la lampada seguendo questi passaggi:
 1. Accendere l'interruttore di alimentazione;
 2. Scollegare il cavo di alimentazione 5 volte di seguito e ricollegarlo; la lampada da terra lampeggerà rapidamente per circa 3-5 secondi, dopodiché è possibile premere a lungo il pulsante “” (Lampada principale) del telecomando per circa 3 secondi entro 1 minuto fino a quando la luce non lampeggia due volte; a questo punto il telecomando è stato riparato con successo.



Suggerimenti

- Se si desidera annullare l'accoppiamento tra il telecomando e la lampada da terra, spegnere e riaccendere l'alimentazione; la luce lampeggerà e l'annullamento sarà completato.



ATTENZIONE

- La fonte luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la fonte luminosa raggiunge la fine della sua vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
- Non collegare la catena all'alimentazione mentre è nell'imballaggio.

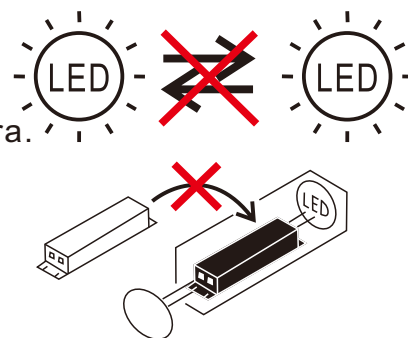


SOLO PER USO INTERNO

- Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali.
- Non utilizzare in bagno o in luoghi umidi.
- Posizionare la lampada su una superficie piana e accertarsi che sia posizionata lontano da qualsiasi materiale infiammabile.
- Prima di pulire la lampada, assicurarsi che sia spenta.
- Non tirare la spina dalla presa con le mani bagnate.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone similmente qualificate per evitare pericoli.
- Non toccare la lampadina quando l'apparecchio è acceso.
- Non guardare mai direttamente la lampadina accesa.
- Attenzione: Non accendere e spegnere ripetutamente la lampadina.

AVVISO

- ⚡ • Si prega di togliere l'alimentazione prima dell'installazione o della pulizia.
- 🔥 • Tenetalo lontano da materiali infiammabili e fonti di fuoco.
- ✂️ • La lampada non è impermeabile.
- 🔧 • Assemblate la lampada secondo le istruzioni e non modificarla.
- 💡 • Non fissate la luce per lungo tempo.
- ⚙️ • Assemblate, smontate o muovete la lampada con cura.
- 👶 • Non posizionarla vicino a bambini piccoli.



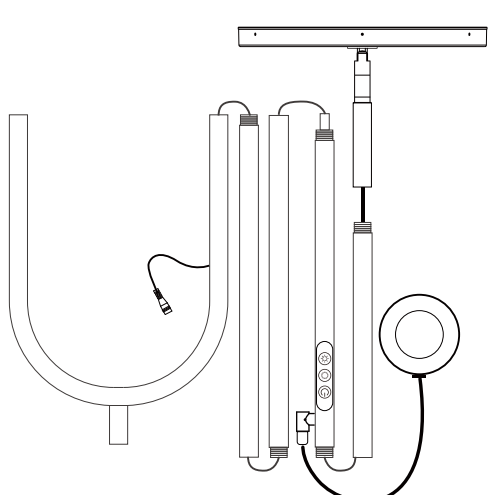
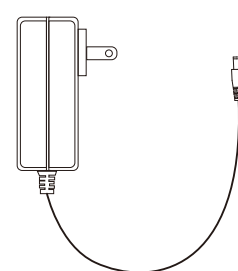
ISTRUZIONI PER LA CURA:

- Scollegare la lampada prima di pulire.
- Pulire con un panno morbido e asciutto o con uno spolverino statico.
- Evitare sempre di usare prodotti chimici aggressivi o detergenti abrasivi perché potrebbero danneggiare la finitura dell'apparecchio.
- * **Non gettare qualsiasi contenuto fino a quando non è completato l'assemblaggio, per evitare di gettare accidentalmente piccole parti o accessori.**
- **Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.**

Introducere

Vă mulțumim că ați ales produsele noastre. Vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare și să îl păstrați pentru consultare ulterioară. Lampa de podea poate fi controlată cu ajutorul telecomenzii sau al butoanelor tactile de pe piciorul lămpii, după asamblare.

Lista componentelor

		
	B. Telecomandă x1	C. Bază x 1
		E. Placă rotundă din lemn x 1
		F. Tijă x1
A. Lampă x 1	D. Adaptor de alimentare cu cablu x1	

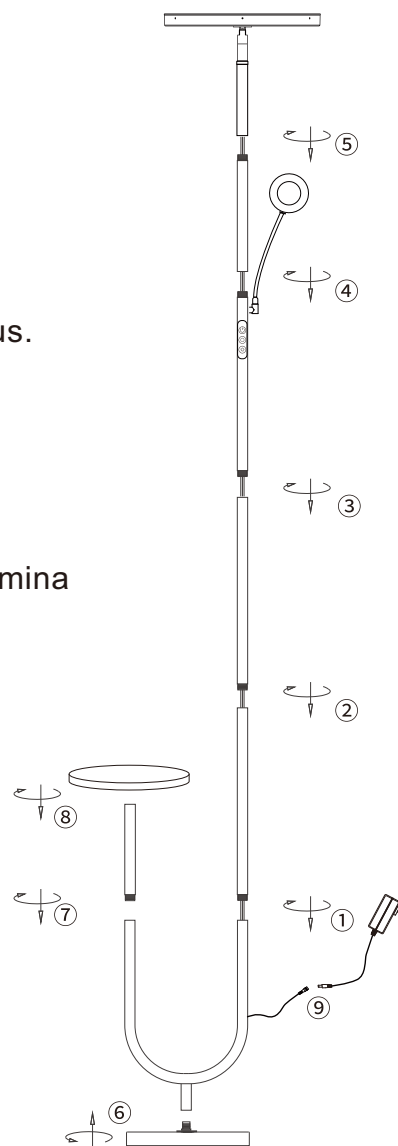
Caracteristici

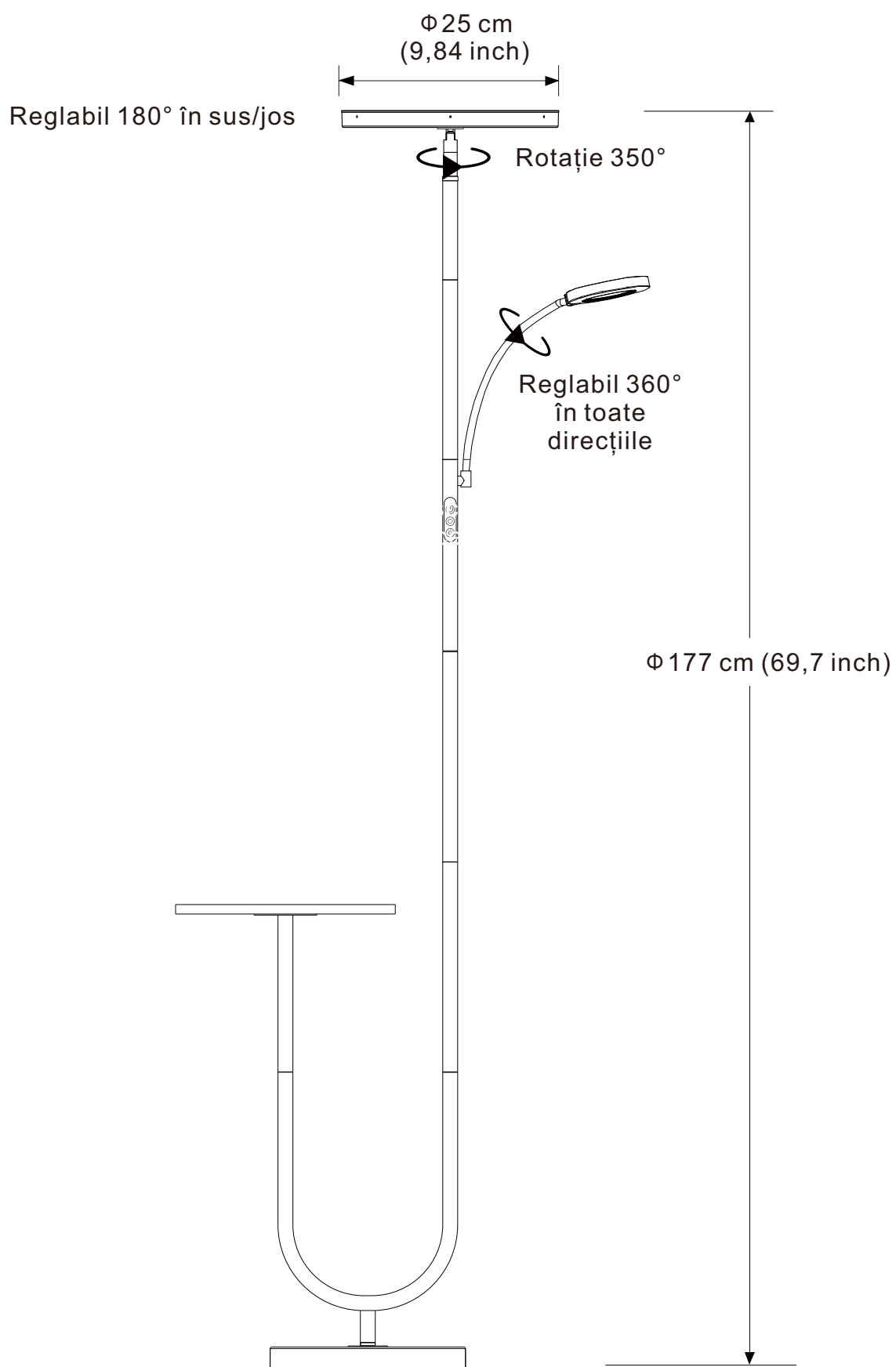
1. Temperaturi de culoare 2700K-6000K
2. Reglare continuă a intensității luminoase
3. Control prin telecomandă și atingere
4. Cap de lampă reglabil
5. Ușor de asamblat și bază stabilă a lămpii
6. Setare temporizator de 1 oră
7. Funcție de memorie
8. Moduri multiple: Mod de lucru, Mod de citit, Mod de noapte, Mod de alăptare

Specificații	
Model	B31-658V90
Dimensiuni	Φ25XH177cm (9,84 inch x 69,7 inch)
Tensiune de intrare	100V-240V~50/60HZ
Temperatura culorii	2700K-6000K
Unghi de rotație	180°+350°
Grad de protecție	IP20
Comutator	Telecomandă/buton tactil
Reglabil	Da
Material	Fier + PC

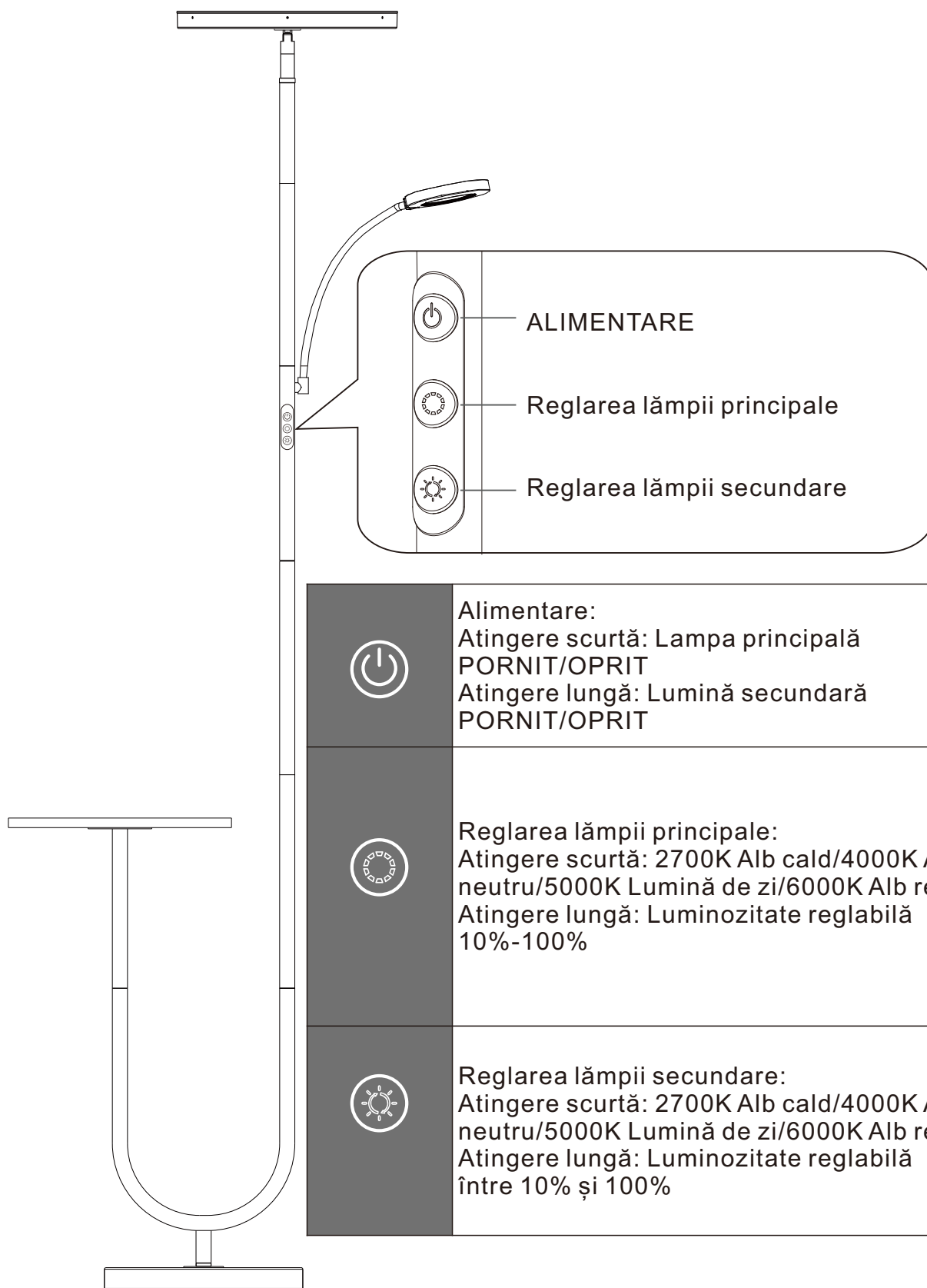
Instalare

- ① Conectați stâlpul drept la stâlpul în formă de U.
- ②→③→④→⑤: Conectați fiecare tijă în ordine, de jos în sus.
- ⑥ Conectați tija în formă de U la bază.
- ⑦ Conectați tija dreaptă la tija în formă de U.
- ⑧ Conectați placa de lemn la tija dreaptă.
- ⑨ Conectați și introduceți adaptorul, apoi puteți controla lumina prin atingere sau cu telecomanda.

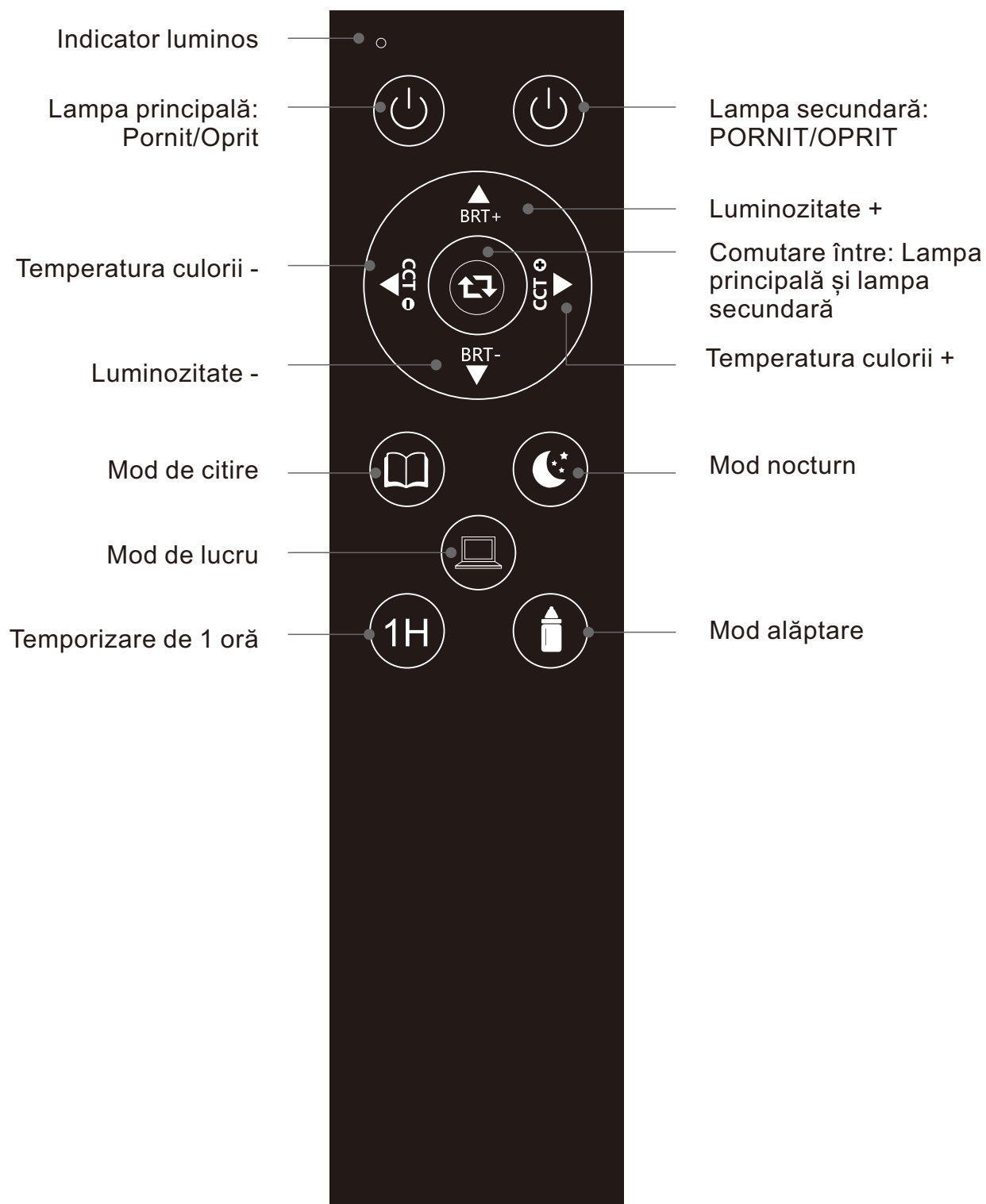




Control tactil



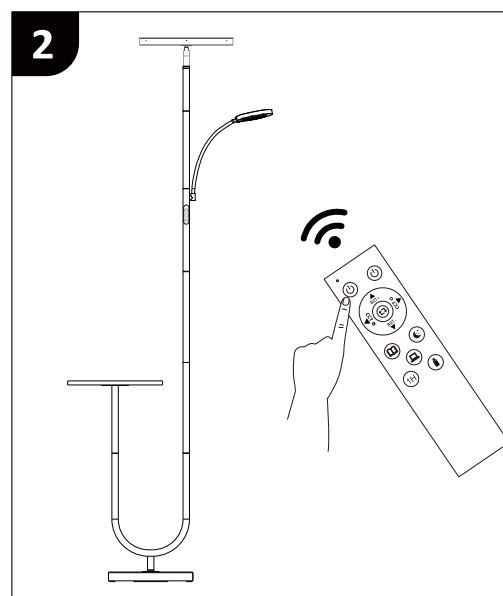
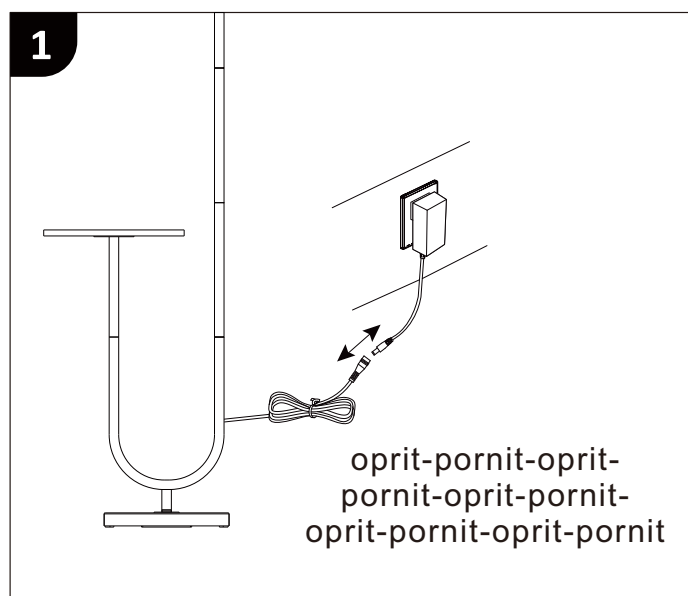
Telecomandă



Buton		Funcție
	Lampa principală	PORNIT/OPRIT
	Lampa secundară	PORNIT/OPRIT
	Luminozitate+	Apăsare scurtă: 10%–40%–70%–100% Apăsare lungă: Creștere continuă
	Luminozitate-	Apăsare scurtă: 100%–70%–40%–10% Apăsare lungă: Scădere continuă
	Temperatura culorii+	Apăsare scurtă: 2700K-4000K-5000K-6000K Apăsare lungă: Creștere continuă (2700K-6000K)
	Temperatura culorii-	Apăsare scurtă: 6000K-5000K-4000K-2700K Apăsare lungă: Scădere continuă (6000K-2700K)
	Comutare între: Lampa principală și lampa	Dacă luminile clipește de două ori, înseamnă că lumina a fost controlată cu succes.
	Mod de citire	5000K, luminozitate 100%
	Mod nocturn	2700K, luminozitate 10%
	Mod de lucru	6000K, luminozitate 100%
	Temporizare de 1 oră	Apăsarea oricărei taste va anula temporizatorul
	Mod de alăptare	3000K, luminozitate 50%

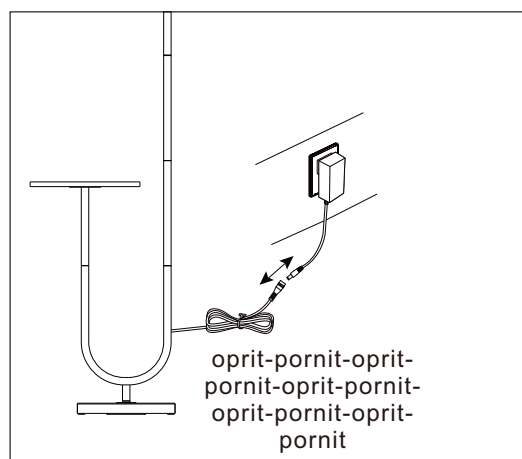
Sfaturi de utilizare a telecomenzii:

- Telecomanda necesită două baterii AAA (nu sunt incluse).
- Nu este necesară asocierea înainte de utilizare.
- Partea din spate a telecomenzii este magnetică și poate fi atașată la stativul lămpii de podea sau la orice alt obiect metalic.
- Dacă telecomanda nu funcționează, verificați dacă indicatorul luminos se aprinde atunci când apăsați orice buton. Când indicatorul luminos se aprinde, vă rugăm să reasociați telecomanda și lampa folosind următoarele metode:
 1. Porniți comutatorul de alimentare;
 2. Deconectați cablul de alimentare de 5 ori la rând și reconectați-l; lampa de podea va clipi rapid timp de aproximativ 3-5 secunde, iar apoi puteți apăsa lung butonul „  ” (Lampa principală) de pe telecomandă timp de aproximativ 3 secunde în decurs de 1 minut, până când lumina pâlpâie de două ori; telecomanda a fost reparată cu succes.



Sfaturi

- Dacă doriți să anulați asocierea dintre telecomandă și lampa de podea, opriți și porniți alimentarea de 8 ori (oprit-pornit-oprit-pornit-oprit-pornit-oprit-pornit-oprit-pornit), iar lumina va clipi, indicând finalizarea anulării.



ATENȚIE

- Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu este înlocuibilă; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei de viață, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.
- Nu conectați lanțul la sursa de alimentare cât timp se află în ambalaj.

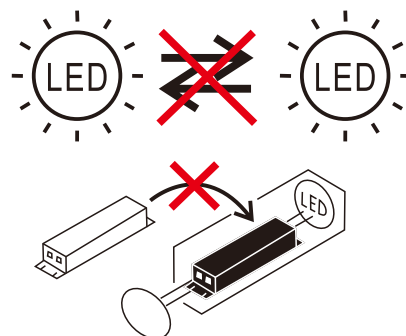


DOAR PENTRU UTILIZARE ÎN INTERIOR

- A nu se lăsa la îndemâna copiilor și animalelor.
- A nu se utiliza în baie sau în locuri umede.
- Așezați lampa pe o suprafață plană și asigurați-vă că este amplasată la distanță de orice materiale inflamabile.
- Înainte de a curăța lampa, asigurați-vă că este oprită.
- Nu scoateți ștecherul din priză cu mâinile ude.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul său de service sau de persoane cu calificare similară, pentru a evita pericolele.
- Nu atingeți becul când lampa este aprinsă.
- Nu priviți niciodată direct un bec aprins.
- **Atenție: Nu aprindeți și stingeți lumina în mod repetat.**

AVERTISMENT

- ⚡ • Vă rugăm să opriți alimentarea cu energie electrică înainte de instalare sau curățare.
- 🔥 • Țineți-o la distanță de substanțe inflamabile și de surse de foc.
- 💧 • Lampa nu este rezistentă la apă.
- 🔧 • Asamblați lampa conform instrucțiunilor și nu o modificați.
- 👁️ • Nu priviți fix lumina pentru o perioadă îndelungată.
- ⚠️ • Asamblați, dezamblați sau mutați lampa cu grijă.
- 👶 • Nu o așezați în apropierea copiilor mici.



INSTRUCȚIUNI DE ÎNGRIJIRE:

- Deconectați lampa înainte de curățare.
- Ștergeți cu o cârpă moale și uscată sau cu un praf static.
- Evitați întotdeauna utilizarea de substanțe chimice agresive sau detergenți abrazivi, deoarece acestea pot deteriora finisajul corpului de iluminat.
- **Nu aruncați niciun conținut până după finalizarea asamblării, pentru a evita aruncarea accidentală a pieselor mici sau a accesoriilor.**
- **Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică <F>.**

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK Ltd

1 Northampton Cross Logistics Park

Northampton Cross Road

Northampton

NN4 9FH

MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.

C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.

B66295775

atencioncliente@aosom.es

TEL: 931294512

HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH France

2,rue Maurice Hartmann

92130Issy-les-Moulineaux

France

Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma d vida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto s o os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENY 

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H  S 16:30H)

INFO@AOSOM.PT

WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH

Wendenstra e 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.1.: 08567220960

FATTO IN CINA



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom